Image Witten

Neuer Internetauftritt:
Aktuelle Berichte
und Informationen unter
www.image-witten.de

MIT REGIONALTEILEN INNENSTADT, ANNEN, STOCKUM UND RÜDINGHAUSEN

JESAMTAUFLAGE CA. 90.000 EXEMPLARE +++ HAUSHALTSVERTEILUNG +++ ┗ 02302 9838980 +++ WWW.IMAGE-WITTEN.DE +++



Ihre Fachanwälte in Sprockhövel



Hubertus Mayer
Notar a.D. und
Rechtsanwalt



Ronald Mayer
Notar in Sprockhövel
Rechtsanwalt
Fachanwalt für Arbeitsrecht
Fachanwalt für Erbrecht
Fachanwalt für Handels- und
Gesellschaftsrecht



Andreas Müller Rechtsanwalt

Fachanwalt für Miet- und WEG-Recht Fachanwalt für Familienrecht



Susanne Jacobs-Tschorn

Rechtsanwältin Fachanwältin für Verkehrsrecht Tätigkeitsschwerpunkt: Erbrecht



Tanja Kühn Rechtsanwältin

Tätigkeitsschwerpunkt: Arbeitsrecht und Strafrecht



Tristan Niemann Rechtsanwalt

Tätigkeitsschwerpunkt: Verkehrsrecht und Miet- und WEG-Recht

MAYER

Fachanwälte und Notar Mittelstraße 44 45549 Sprockhövel (Haßlinghausen)

Telefon (0 23 39) 121780

Telefon (0 23 39) 48 00 Telefax (0 23 39) 48 09



EDITORIAL

Liebe Leser.

der Gedanke kann einen im wahrsten Wortsinn richtig elektrisieren: "Hälfte aller Neuzulassungen – Elektroautos: der private Anteil liegt vorn" haben wir auf Seite 24 einen Bericht überschrieben vom Fahren mit Strom aus der Steckdose. Leider sind die noch fest installiert, und Verlängerungskabel reichen nicht besonders weit, beispielsweise überhaupt nicht bis ins Sauerland. Und da liegt wohl künftig die Existenzfrage: Können E-Autos den konventionellen den Rang ablaufen, oder besser: abfahren. Schön wär's: Überall surren fast lautlos saubere Elektromotoren durch die Gegend, reine Luft, klarer Himmel. Und die Rückseite der Medaille? Irgendwo muss die Energie ja erzeugt werden, und was passiert mit ausrangierten Batterien? Szenenwechsel. Können Sie mich verstehen? Das ist hier zwar das falsche Medium, um eine akustische Antwort zu bekommen, aber wenn Sie das im falschen Moment laut aussprechen sind Sie – zack – in eine Falle getappt und haben einen Vertrag am Hals, den Sie überhaupt nicht haben wollten. Und rauskommen Sie nicht so einfach, beispielsweise mit einem klaren Nein. Wie das geht? Steht auf Seite 2. Die Abteilung "Corona und kein Ende" im Schnelldurchlauf: Online-Unterricht an Schulen; 80-Jährige bekommen Post von der Stadt? "Bibliothek to go"; wie geht's weiter in den Innenstädten?. Und jenseits von Corona? Wasservögel werden gezählt; neuer Bauabschnitt am Bommerfelder Ring.

Masche heißt "Ping-Call"

Gefahren durch Abzocke am Telefon

Gefahren durch Abzocke am Telefon lauern, wenn es nur kurz klingelt und der Anrufer dann wieder auflegt. Halten Sie es durch, nicht zurückzurufen. Ihr Anruf landet dann oft im Ausland, nicht selten im Nahen Osten oder in Afrika.

Der Rückruf wird so sehr teuer, und die Taschen der Abzocker füllen sich. Seien Sie schon vorsichtig, wenn die Vorwahl des Anrufenden mit zwei Nullen oder dem +-Zeichen beginnt.

Diese Masche wird auch als "Ping-Call" bezeichnet. Besonders mies ist natürlich nach wie vor der Enkeltrick. Meist ältere Menschen werden von angeblichen Polizisten, Anwälten oder der Enkelin angerufen, die eine absurde Geschichte auftischen: Ihr Geld auf der Bank oder im Tresor sei nicht mehr sicher, oder ein Verwandter brauche dringend Geld, weil er einen Unfall habe.

Geld oder den Schmuck abholen

Die Betrüger wollen dann das Geld oder den Schmuck abholen lassen oder fragen nach Kreditkartennummer und PIN. Die Polizei ruft jedoch in keinem Fall unter der Notrufnummer 110 an und erkundigt sich auch nie nach Kontonummer und PIN, geschweige denn fordert Sie am Telefon auf, Ihr Geld und Ihren Schmuck einer dritten Person zu übergeben.

Geben Sie daher niemals sensible Daten am Telefon preis, sondern legen kommentarlos auf und rufen sofort selbst die Polizei an – nicht per Rückruftaste, sondern indem Sie nach einem Freizeichen selbst die Notrufnummer 110 ins eigene Telefon tippen.

© CORONA-IMPFUNG VEREINBAREN

Neu ist der Trickversuch, eine teure Corona-Impfung zu vereinbaren – die Abzocker ändern ständig ihre zu oft erfolgreiche Strategie. Im Display des Telefons ist die Rufnummer des Anrufers dabei oftmals unterdrückt, oder es erscheint sogar mitunter die Notrufnummer der Polizei (110) oder eine vertrauenerweckende örtliche Telefonnummer – mit der entsprechenden Software kann die Anzeige sehr leicht manipuliert worden sein.

Können Sie mich verstehen?

Jemand kennt den Namen und fragt nach

Es ist schnell passiert: Das Telefon klingelt, am anderen Ende ist jemand, der den Namen kennt und nachfragt, ob er auch mit besagte Person verbunden ist. Die Antwort ist erwartungsgemäß ein deutliches "Ja". Der Anrufer beglückwünscht einen, dass man bei einem Preisausschreiben gewonnen habe oder ob man bereit wäre, an einer Umfrage zum Beispiel über Energiekostensparen teilzunehmen.

Nebenbei erkundigt sich der Anrufer: "Hören Sie mich?" oder "Können Sie mich verstehen?" Wieder lautet die Antwort "ja". Das war zweimal ein "Ja" zuviel. Ein paar Tage später erhalten Sie eine hohe Rechnung für einen angeblichen Vertrag, den Sie telefonisch abgeschlossen haben sollen. Betrüger scheffeln so Unsummen.

Offensichtlich sind Sie Abzockern auf den Leim gegangen. Tatsächlich drehte es sich bei dem Anruf einige Tage zuvor nicht um ein Preisausschreiben oder eine Umfrage. Der Anrufer hatte nur ein Ziel: Er wollte das Wort "Ja", und zwar aus Ihrem Munde, auf Band festhalten. Mit der entsprechenden Software und ein paar Mausklicks später wird die kleine Tonsequenz dann aus dem Telefonat geschnitten und hinter die Frage gesetzt, ob Sie mit dem Abschluss eines Vertrages zum Beispiel für ein kostspieliges Abo einverstanden sei. Der angebliche Beweis ist erbracht, dass Sie zugestimmt haben.

Ein Vertrag wurde nicht abgeschlossen

Rechtlich gesehen ist jedoch kein Vertrag durch zwei übereinstimmende Willenserklärungen zustande gekommen und Sie müssen die Rechnung auch nicht bezahlen. Was Sie aber machen müssen: Sie müssen sich wehren. Die Verbraucherzentrale hat Musterbriefe formuliert, um eine unberechtigte Forderung wie ein Zeitschriftenabo oder die Forderung eines Inkassobüros abzuwehren. Diese Musterbriefe sind kostenlos über die Verbraucherzentrale erhältlich. Außerdem können Sie Anzeige erstatten und sich bei der Bundesnetzagentur oder der Verbraucherzentrale beschweren. Dazu notieren Sie am besten Telefonnummer und Namen des Anrufers sowie Uhrzeit und Inhalt des Telefonats.

Richtiges Verhalten am Telefon

Damit es aber erst gar nicht so weit kommt, legen Sie sich schon mal in Ruhe zurecht, wie Sie bei dubiosen Anrufen antworten könnten – ein "Ja" rutscht nämlich schneller raus als Sie eigentlich wollten. Eine Möglichkeit: Wiederholen Sie die Frage als Antwort. Zum Beispiel: auf "Hören Sie mich?", können Sie mit "Ich höre Sie" antworten. Oder: "Bin ich mit Herrn XY verbunden?" antworten Sie – wenn Sie überhaupt noch wollen – mit "Sie sind mit XY verbunden" oder "am Apparat." Noch besser: Sie gehen gar nicht auf die Frage ein und beenden das Gespräch konsequent per Tastendruck.



Schnell rutscht einem am Telefon mal ein "Ja" über die Lippen, wenn der Anrufer geschickt nachfragt. Das kann fatale Folgen haben. Foto: Anastasia Gepp/Pixabay

Impfen ist große Hoffnung Überschaubar: mit Einschränkungen leben

Der Arbeiter-Samariter-Bund (ASB) hat zusammen mit offiziellen Stellen und anderen Hilfsorganisationen sowie mit vielen ehrenamtlichen Aktivitäten das Leben der Gesellschaft erleichtert. Ehrenamtliche Mitarbeiter, die spontan ihre Hilfe angeboten haben, sind als Einkaufshelfer, Telefonseelsorger oder als Nachbarschaftshelfer im Einsatz gewesen und sind es immer noch.

Die große Herausforderung "Corona" fordert seit Anfang 2020 ein Miteinander, Rücksichtnahme, gegenseitige Achtsamkeit und vieles mehr von allen. Fast jeder hat inzwischen eine Meinung zu dem Thema Corona. Einschränkungen, Verbote, Unsicherheit, Angst, aber auch große Hoffnung sind Themen, die in diesem Zusammenhang bewegen. Seit fast einem Jahr haben die Wohlfahrtseinrichtungen bewiesen, dass sie mit Solidarität, Zusammenhalt und Miteinander auch diese Krise meistern können.

Durch den achtsamen Umgang

Die große Hoffnung, die Möglichkeit der Impfung, erfüllte sich seit Beginn diesen Jahres. Impfzentren sind flächendeckend aufgebaut worden und eine Impfung der Bevölkerung, zunächst der Risikogruppen, beginnt nun. Eine überschaubare Zeit werden wir alle mit einigen Einschränkungen leben, aber das vergangene Jahr hat gezeigt, dass die Menschen zusammenhalten, und durch den achtsamen Umgang miteinander diese Herausforderung gemeistert werden kann.

Baustein für Verkehrsnetz

Car-Sharing: Gespräche mit Anbietern führen

Car-Sharing-Systeme werden in Zukunft ein Baustein für ein modernes und klimaschonendes Verkehrsnetz sein. Die Christdemokraten sehen das Potenzial besonders für kompakte Wohnsiedlungen, die nicht gut an den ÖPNV angebunden sind.

Sven Slowik, sachkundiger Bürger der CDU-Fraktion im Wittener Rat, ergänzt: "Toll wäre ein solches Angebot auch für Leute, die nur gelegentlich auf das Auto angewiesen sind und auf ein eigenes Auto verzichten wollen. Ich denke hier gibt es auch im Wiesenviertel oder zentrumsnahen Gebieten Bedarf."

Unterstützung erörtern

In dem Antrag fordert die CDU, dass Faktoren ermittelt werden sollen, anhand derer Standorte festgelegt werden. Zusätzlich sollen Gespräche mit Anbietern aufgenommen werden, in denen weitere Möglichkeiten der Unterstützung zu erörtern sind. "Land und Bund haben hier den Weg schon freigemacht. Die Kommunen können Car-Sharing-Stellplätze ausweisen und somit die Angebote fördern", sagt CDU-Verkehrsexperte Christian Held. Die Einführungsphase ist kritisch, denn da entscheidet sich, ob das Angebot wirtschaftlich funktioniert. Bei Gesprächen sollen Mieter für eine Grundauslastung ausgesucht werden. Vorstellbar wären Unternehmen, die Wohnungswirtschaft, Stadtwerke oder sogar die Stadtverwaltung selber.



Die Zeiten, als Kevin noch alleine zu Hause sein Namensschicksal tragen musste oder Janine auf "Komma bei die Omma" hörte, sind schon lange vorbei. Klassiker waren wie die Jahre zuvor auch 2020 gefragt. Der Vorteil: Sie sind (fast) überall üblich und klingen auch noch nach Jahrzehnten so zeitlos wie in den vielen Jahren zuvor. Foto: Zengerle/Stadt Witten

Ida und Leni sind Neulinge Namenstatistik: Mila und Noah an der Spitze

Kurz und knapp sind die Top Ten der Vornamen aus dem Jahr 2020 in Witten. Kostprobe gefällig? Mia, Ida, Ella, Theo, Paul, Ben. Auch

die Spitzenreiter passen in diese Reihe, denn Mila und Noah waren die beliebtesten Vornamen des vergangenen Jahres – unter fast 3000 beurkundeten Geburten, ein neuer Rekord.

294 verschiedene Namen gab es bei den Mädchen, sogar 338 bei den Jungen. Immerhin mehr als drei Viertel der neuen Erdenbürger sind keine Wittener, ihre Familien stammen aus den umgebenden Städten.

Sicherer Vorsprung

Hinter den Spitzenreitern, die beide 29 Mal gewählt wurden und einen sicheren Vorsprung haben, ist es aber auf den folgenden Plätzen sehr eng. Bei den Mädchen teilen sich Emma und Marie den zweiten Platz, direkt darauf folgen Mia, Emilia und Lina. Bei den Jungen ist Theo auf dem Silber-Rang, direkt dahinter Elias, Paul und Leon. Wechsel auf den Top-Plätzen: Mila hat sich von Platz vier im Jahr 2019 auf den Spitzenplatz hinaufgearbeitet, Neulinge unter den zehn häufigsten Namen sind Ida und Leni. Auch Noah ist von Rang vier an die Spitze gesprungen, Felix, Jonas und Luis sind die Neuen in der Spitzengruppe.

Vier Namen oder mehr

Deutlich anders wird das Bild bei den Zweitnamen. Bei den Mädchen liegen Marie, Sophie (beide über 40) und Maria mit weitem Vorsprung vorne. Bei den Jungen gibt es solche Ausreißer nicht, dafür liegen dort traditionelle Namen wie Alexander, Maximilian und Benjamin unter den ersten zehn. Etwa ein Drittel der Kinder hat einen Zweitnamen bekommen. 51 weitere Neugeborene haben drei Vornamen bekommen, nur 7 Kinder sogar vier Namen oder mehr.

Kanzlei Mayer nunmehr mit zwei weiteren Fachanwälten



Rechtsanwalt Andreas Müller ist zum Fachanwalt für Familienrecht ernannt worden, der damit neben dem Fachanwalt für Mietund Wohnungsrecht zwei Fachanwaltschaften hat

Ebenso ist Ronald Mayer nun auch Fachanwalt für Handels- und Gesellschaftsrecht. Im Ennepe-Ruhr-Kreis gibt es außerhalb von Witten keinen weiteren Rechtsanwalt, der

zusätzlich diesen Titel führt und zugleich im Ennepe-Ruhr-Kreis seinen Hauptsitz hat. Damit findet eine weitere Umstrukturierung in der bereits seit 1977 bestehenden Kanzlei in Haßlinghausen statt. "Mit dem Hinzutreten der zusätzlichen beiden Fachanwaltstitel wird das Kanzleiziel, sich auf wenige Rechtsgebiete zu spezialisieren, weiter unterstrichen", so der Kanzleigründer Hubertus Mayer.



Durch den Bau des Kemnader Stausees Ende der 1970er Jahre entstand nicht nur ein Naherholungsparadies für viele Menschen, sondern auch ein wertvoller Rastplatz für Wasservögel. Wieviele Wasservögel es in etwa sind und zu welchen Arten sie zählen, weiß Jörg Nowakowski. Der Vogelkundler der Naturschutzgruppe Witten (NaWit) führt genau Buch, um die Entwicklung der Rastbestände genau verfolgen zu können. "Mittlerweile wird rund ums Jahr alle zehn Tage ge-

zählt", schreibt der Vogelkundler in einem Artikel. "So wurde die Besiedlung des Stausees durch die einzelnen Wasservogelarten vom Baubeginn bis zum heutigen Tage wie an kaum einem anderen Gewässer in Nordrhein-Westfalen dokumentiert." Darüber hinaus waren die Wasservögel auch Thema vieler Diplomarbeiten, die Studenten zu bestimmten Fragestellungen schrieben.

Enten überwiegen am Stausee

Den größten Anteil an den Wasservögeln stellen die Enten. Dass Ente nicht gleich Ente ist, weiß Jörg Nowakowski natürlich ganz genau. Zu den bekanntesten Vertretern zählen Stock-

enten, die sich gerade an den Futterstellen in einer bunten Mischung zeigen. Bunt deshalb, weil sie sich gelegentlich mit freigelassenen Hausenten verpaaren.

Jörg Nowakowski zählt regelmäßig

die Wasservögel am Kemnader Stausee. Foto Herbert von Hagen.

> Das Farbspektrum reicht von ganz weißen bis hin zu fast schwarzen Vögeln. Da Stockenten auch weitab vom nächsten Gewässer brüten, wandert die Entenmutter mit ihrem Nachwuchs dann zur gegebenen



Tag und Nacht dienstbereit • Erd-, Feuer- und Seebestattungen

Zeit zu einem Gewässer – und legt bei der Überquerung von Straßen mitunter den Verkehr lahm. Bei der Wahl des Brutplatzes sind Stockenten flexibel – Nester werden auch schon mal in einem Blumenkasten aufgeschlagen. Die Chance, dass die Küken auch flügge werden, sind dagegen nicht besonders gut – der Nachwuchs wird nicht selten auch von anderen Tieren erbeutet und nur jeder vierten Entenmutter gelingt es, ihre Küken aufzuziehen.

Elodea dient als Futter

Von Vorteil für die gefiederte Tierwelt ist die aus Nordamerika eingeschleppte Wasserpflanze Elodea. Durch die gute Wasserqualität gedeiht sie vor allem seit Anfang 2000 sehr gut und bildet gerne "grüne Teppiche". Stockenten und Blässhühner schätzen die Elodea als Futter. Zu ihnen gesellen sich auch Schnatter- und Pfeifenten in größerer Zahl, aber auch die Reiherenten aus Nord- und Osteuropa überwintern mit über 1000 Vertretern ihrer Art am Stausee. Den Tag verschlafen Reiher- und Tafelenten auf den Ölbachklärteichen und gehen erst in der dunklen Nacht gemeinsam auf Nahrungssuche. Licht ist nicht vonnöten - ihr Futter ertasten sie mit ihrem Schnabel, erklärt Jörg Nowakowski.

Auch größere Vögel bevölkern den Stausee

Zu den nicht so willkommenen Wintergästen zählen Kormorane, die ihren Weg überwiegend aus Dänemark zum Kemnader Stausee finden. Sie fressen bis zu 400 g Fisch am Tag, weshalb die Petrijünger sie nicht gerade in ihr Herz geschlossen haben. Die Zählungen der NaWit weisen nach, dass der Bestand dieser Wintergäste in den letzten Jahren aber gesunken ist und sich auf dem niedrigeren Niveau stabilisiert hat. Kormorane aus den Niederlanden ziehen dagegen im Herbst und Frühling weiter.

Seit 1996 brüten Kanadagänse in größerer Zahl in Witten. Sie suchen gerne auf Feldern nach Nahrung, fliegen dann aber am Abend durchaus lautstark zu ihren ruhrnahen Schlafplätzen, z. B. nach Bommern. Als weitere Gruppe bevölkern mehrere hundert Möwen, wie die Lachund Silbermöwe, den Stausee über die Wintermonate. Früher fanden sie ihr Futter vor allem auf Mülldeponien in der Region. Aufgrund der Einführung von Biotonnen nehmen das organische Futterangebot und dadurch der Bestand der Möwen aber tendenziell ab.

Ein Blickfang ist natürlich der Höckerschwan sowie der Grau- oder Fischreiher. Letzterer lauert außerhalb der Brutzeit auch gerne auf Wiesen den Mäusen auf oder bedient sich komfortabel an den Fischen in privaten Gartenteichen.

Markentornister für i-Männchen + Schulwechsler



Wir beraten Sie <u>nur</u> mit Termin!

Bitte melden Sie sich telefonisch an:

01523 737 83 30









Storchmann

Ihr Fachgeschäft in Herbede

Aufgrund der aktuellen Umstände beraten wir unter Einhaltung der Hygienestandards nur auf Termin mit einem Kind und maximal zwei Begleitpersonen.

Witten-Herbede, Meesmannstraße 47, **₹** 0 23 02 917 50 40 E-Mail: pbs@storchmann.de, www.storchmann.de

Tornister-Tag
am 6. März 2021
im Autohaus Kogelheide mit Termin

Alle Infos auch auf unserer Internetseite.

Storchmann

Ihr Fachgeschäft in Herbede

Mein
Termin zur
TornisterBeratung





10 15 23 737 83 30

"Bibliothek to go"

Nutzerinnen und Nutzer können weiterhin Medien bestellen und an der Husemannstraße 12 sowie in den Stadtteilbibliotheken in Annen und Herbede abholen – und das in Einklang mit der aktuell gültigen Coronaschutzverordnung.

Seit dem 12. Januar dürfen wieder Medien bestellt werden und können dann an den jeweiligen Standorten mit einem gültigen Leseausweis kontaktlos abgeholt werden. Die Nutzerinnen und Nutzer müssen sich weiterhin bei der Abholung registrieren, die allgemeinen Hygieneregeln werden selbstverständlich eingehalten.

Alle weiteren Informationen erhalten die Leserinnen und Leser auf der Homepage der Bibliothek unter https://www.kulturforum-witten.de/bibliothek/

Für Fragen stehen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Bibliothek unter 02302 / 581 2544 von Dienstag bis Freitag 10-13 und 14-18 Uhr oder per E-Mail unter bibliothek@stadt-witten.de zur Verfügung.

Online-Unterricht an den Schulen

Wegen des Distanzunterrichtes möchten die Christdemokraten von der Stadt wissen, ob und wie die Schulen von der Stadt unterstützt werden bei der Realisierung von Online-Unterricht. Für die Durchführung des digitalen Unterrichts, zum Beispiel per Video, benötigen die Lehrkräfte Kamera, Mikro und natürlich einen schnellen Internetanschluss per LTE oder Netzanschluss, sowie eine entsprechende Plattform. "Hier ist die Stadt in der Pflicht, deswegen möchten wir auch wissen, ob die Schulen bereits ausgestattet sind oder ob noch Nachholbedarf besteht", so schildert CDU-Ratsherr Christian Bleske das Anliegen der Anfrage.

Auch Regina Fiedler, die schulpolitische Sprecherin der CDU-Fraktion fordert: "Für mich gehört das zur Grundausstattung der Schulen in Witten, wie zu meiner Schulzeit Kreide, Tafel und Schwamm. Das muss bei den Haushaltsplanungen höchste Priorität genießen."

SVH landet Transfercoup

Nachdem bereits vor Wochen das Funktionsteam um die erste Mannschaft (Sportliche Leitung, Trainer und Betreuer) seine Zusage für die

kommende Spielzeit gegeben hat, haben nun auch fast alle Spieler ihre Treue zum Verein bekundet. "Die Jungs sind einfach allesamt überragend, man merkt einfach, hier ist bereits jetzt etwas Großes entstanden", so Trainer Jan Kastel.

Gleichzeitig stößt "Paddy" Bräuer ab der nächsten Saison zum Kader der ersten Mannschaft. "Paddy wird unsere Mannschaft mit seiner tollen Menschlichkeit sowie fußballerischen Fähigkeiten mehr als bereichern", ist sich Kastel sicher. Doch damit aber nicht genug. Eine weitere Verstärkung hat bereits jetzt für die neue Saison 21/22 zugesagt und wird das SVH-Spiel weiter beleben. Der SVH kann sich über einen "absoluten Winner" freuen, der den Fußball am Stausee weiter voranbringen wird: Brian Sieweke (28) zu seinem anstehenden Wechsel im Sommer: "Ich bin auf Kastello zugegangen, weil ich nach vier tollen Jahren in Rüdinghausen eine neue sportliche Herausforderung benötige. Zudem möchte ich gerne wieder unter ihm spielen und sehe, dass mit dem ganzen Verein und insbesondere der Mannschaft einiges möglich ist. Dazu möchte ich unbedingt einen positiven Teil

"Wir freuen uns, dass die Arbeit der vergangenen anderthalb Jahre Früchte trägt und blicken zuversichtlich in die Zukunft. Das ist natürlich verbunden mit der Hoffnung, dass die neue Saison wieder unter normalen Bedingungen gespielt werden kann", sagt der 1. Vorsitzende Marcus Hahn.



Paddy Bräue



Brian Sieweke

CORONA-IMPFUNG IMPFSTART IM EVK WITTEN

Sorgen der Senioren sind groß

"Dringliche" Fragen

Der Kreis hat mitgeteilt, dass die Terminvergabe für die Corona-Impfung beginnt. Zunächst sind die über 80-Jährigen an der Reihe. In Witten betrifft das etwa 7200 Leute.

Bereits seit vielen Tagen erreichen die SPD-Fraktion im Rat der Stadt immer wieder dringende Nachfragen aus dieser Altersgruppe zu den bevorstehenden Fahrten nach Ennepetal.

Deswegen stellt die Fraktion in einem Antrag der Stadtverwaltung einige "dringliche" Fragen mit der Bitte, die Antworten so schnell wie möglich von der Kreisverwaltung einzuholen. Die damit verbundenen Sorgen vieler Senioren seien groß, heiße es in einem Presse-Info der SPD-Fraktion.

Kostenlose Impftaxis

Und weiter: "Der Städtetag hat den Einsatz von kostenlosen Impftaxis vorgeschlagen. Wird es einen solchen Service oder ein ähnliches Angebot im EN-Kreis geben? Haben Sie sich schon mit dem zuständigen Minister der Landesregierung darüber ausgetauscht?

Wer selbst kein Auto, aber zeitlich flexible Angehörige hat, kann sich möglicherweise nach Ennepetal bringen lassen. Können diese sich das Kilometergeld für die Fahrt erstatten lassen? Mit Eröffnung des Impfzentrums legt die Schnellbuslinie 37 dort offenbar einen zusätzlichen Stopp ein. Ist das auch für die Line 38 geplant?"

Erwartungen und Schritte

Mit der letzten Frage sei die Erwartung verbunden, dass im Falle einer negativen Antwort entsprechende Schritte eingeleitet werden. Die Senioren könnten das Impfzentrum von der Zusatz-Haltestelle aus nach einem Fußweg von 210 Metern erreichen. Wittener Senioren müssten allerdings nach dem aktuellen Kenntnisstand in einer anderen Stadt zusteigen, wenn sie die Linie 37 ebenfalls nutzen wollen.



Corona sorgt derzeit eher für negative Rekorde, aber es gibt noch positive Nachrichten: Die Zahl der Trauungen steigt seit Jahren, die pandemiebedingten Absagen haben diese Entwicklung lediglich auf hohem Niveau eingetrübt. Ein möglicher Spitzenwert wurde verpasst. Seit 2013 liegt die Zahl der Eheschließungen in Witten über 700, auch in dem wenig hochzeitsfreundlichen Jahr 2020 lag sie mit 709 knapp darüber, darunter 15 gleichgeschlechtliche Ehen. Die ursprünglichen Anmeldezahlen deuten aber auf einen klar steigenden Trend hin. Waren es im Jahr 2017 noch 781 Trauungen, stieg die Zahl im Folgejahr auf 838, im Jahr 2019 dann auf 850. Der Anstieg liegt einerseits im Bundestrend, ist gleichzeitig aber auch ein Indiz für das attraktive Angebot in Witten

Die Impfung ist kostenlos und freiwillig

Post adressiert an 7542 Bürger, die bis 31. Januar 1941 geboren sind

ge Post von der Stadt Witten im Briefkasten mit einer Einladung zur Corona-Schutzimpfung. Adressiert sind in Witten 7542 Bürger, die bis einschließlich 31. Januar 1941 geboren sind.

Die Impfung ist kostenlos und freiwillig. Eine individuelle Beratung findet durch einen Arzt oder eine Ärztin vor Ort im Impfzentrum statt. "Unbedingt einen Termin reservieren", rät die Stadtverwaltung auf ihrer Internetseite Witten.de

Impfen lassen kann man sich ausschließlich mit einem Termin. Dafür gibt es die kostenlose Telefonnummer 08 00/11 61 17 02, täglich von 8 bis 22 Uhr, sowie die Internetseite www.116117.de

Alle Informationen rund um die Impfung gibt es auf der Internetseite des Ennepe-Ruhr-Kreises. Das Impfzentrum des EN-Kreises befindet sich an der Kölner Straße 205 in Ennepetal.

Eine Wegbeschreibung für die Anfahrt mit dem Pkw und dem öffentlichen Nahverkehr liegt dem Anschreiben bei. Impfwillige dürfen sich durch Angehörige, Freunde oder Nachbarn zum Impfzentrum begleiten lassen, jedoch nur von einer Begleitperson, die dann auch mit ins barrierefreie Impfzentrum darf.

Anspruch auf "Transportschein"

Um herauszufinden, ob man Anspruch auf einen "Transportschein" für die Fahrt zum Impfzentrum hat, wenden sich die Angeschriebenen im Zweifel an ihren Hausarzt. Bürgermeister Lars König wünscht sich starke Impfbereitschaft: "Mir als Bürgermeister aber auch dem Ennepe-Ruhr-Kreis mit

Wer mindestens 80 Jahre alt ist, findet dieser Tadem zuständigen Gesundheitsamt ist es ein großes Anliegen, dass sich möglichst viele Menschen impfen lassen", appelliert er, und zwar zum Schutz der eigenen Gesundheit aber auch zum Schutz der Gesamtbevölkerung. "Je mehr Menschen sich impfen lassen, desto schneller werden wir gemeinsam die Pandemie besiegen."

Längere Wartezeiten

Informationen dazu stehen auf den Internetseiten des Ministeriums für Arbeit. Gesundheit und Soziales des Landes Nordrhein-Westfalen. Der Ablauf der Impfung erfolgt in mehreren Schritten.

Terminvereinbarung: Wegen der starken Nachfrage ist leider mit längeren Wartezeiten zu rechnen. Anmeldung: Anhand von Personalausweises, elektronischer Gesundheitskarte und Impfpass (falls vorhanden) werden die nötigen Daten registriert. Vor Ort muss eine Alltagsmaske oder eine FFP2-Maske getragen werden.

Aufklärung: Im Wartebereich kann man sich noch genauer über die Schutzimpfung informieren. Dann ist das ausgehändigte Merkblatt zur Aufklärung sowie der Einwilligungsbogen ausfüllen. Vor der Impfung besteht zudem die Möglichkeit für ein Beratungsgespräch mit einer Ärztin oder einem Arzt.

Die Impfung selbst: Sie wird in einem abgeschirmten Bereich durch geschultes medizinisches Personal durchgeführt. Der Impfstoff wird in den Oberarm gespritzt. Für die volle Wirksamkeit ist eine zweite Impfung erforderlich. Deshalb gibt es bereits bei der Terminvereinbarung zwei Termine im Abstand von etwa drei Wochen.

"Einfach klasse, wie hier alle zusammenarbeiten"

EvK: Der offizieller Startschuss ist im Rahmen der Impfaktion in Krankenhäusern gefallen

Der Impfstart im Evangelischen Krankenhaus Witten (EvK) ist gelungen. "Einfach klasse, wie hier alle zusammenarbeiten", freut sich Verwaltungsdirektorin Ingeborg Drossel.

Der offizielle Startschuss ist gefallen, und zwar im Rahmen der landesweiten Impfaktion in Krankenhäusern. Eine Premiere war der erste Pieks für das EvK-Team aber nicht: Schon in den vergangenen Tagen hatten bereits etliche Mitarbeiter die Corona-Schutzimpfung erhalten.

Impfdosen aus Heimen

Übriggebliebene Impfdosen aus Wittener Seniorenheimen hatten den vorzeitigen Impfstart an der Pferdebachstraße möglich gemacht. "Dass wir nur wenige Tage nach den ersten Impfungen in NRW auch schon Impfdosen erhalten würden - damit hatten wir nicht gerechnet", sagt Dr. Mario Iasevoli, Ärztlicher Direktor des EvK, der die Impfungen zusammen mit Verwaltungsdirektorin Ingeborg Drossel und Pflegedienstleiter Dennis Klaebe federführend koordiniert.

Einmalige Gelegenheit

Gleichwohl wollte sich das EvK diese einmalige Gelegenheit nicht entgehen lassen. Und so gelang es den engagierten Mitarbeitern, innerhalb kürzester Zeit eine hauseigene Impfstraße einzurichten, Prioritätenlisten zu erstellen, Impfteams zu bilden, impfwillige Mitarbeiter zu informieren und hunderte Aufklärungsbogen für die umfassende Dokumentation zu drucken. Mit

Nur wenige Stunden nach dem überraschenden Anruf konnte Dr. Mario Iasevoli im EvK den ersten Impfstoff impfen. Es folgten gleich mehrere Anrufe dieser Art – und jedes Mal stand das EvK-Team bereit. Sogar sonntags.

Weil viele nicht im Dienst waren, war ein Mitarbeiter allein sieben Stunden damit beschäftigt, seine Kollegen telefonisch über den spontanen Impftermin zu informieren. Ein Einsatz, der sich auszahlte. "Die meisten konnten kurzfristig kommen, wir haben über neun Stunden lang geimpft", freut sich Mario Iasevoli im Rückblick.

Zum offiziellen Impfstart haben sich die Arbeitsabläufe rund ums Impfen längst eingespielt. Als am Vormittag ein Spezialunternehmen aus Düsseldorf von der Polizei begleitet mit der wertvollen Fracht an der Pferdebachstraße vorfuhr, war in der zum Impfzentrum umfunktionierten Tagesklinik für Geriatrie alles bereit für die nächste Impfaktion. Für einen reibungslosen Ablauf sorgte ein sechsköpfiges Team.

Aufklärungsgespräch

Zwei Pflegekräfte bestellten nach und nach impfwillige Mitarbeiter ein, ein Arzt führte das Aufklärungsgespräch, während ein weiterer den Impfstoff verabreichte, den zuvor zwei Mitarbeiter der Apotheke vorbereitet hatten. Bei "BNT162b", wie der Impfstoff von Biontech/Pfizer offiziell heißt,

mit einer sterilen Kochsalzlösung verdünnt werden muss. Dabei ist größte Vorsicht geboten. "Der Impfstoff ist sehr empfindlich und muss nach dem Rekombinieren innerhalb von ein bis zwei Stunden geimpft werden", erklärt Dr. Mario Iasevoli, wie wichtig eine gute Organisation ist.



Das Interesse an der Corona-Schutzimpfung ist groß im Evangelischen Krankenhaus in Witten an der Pferdebachstraße: Hatten zu Beginn fast 70 Prozent der Mitarbeiter ihre Impfbereitschaft signalisiert, sind es nach dem Beginn der Impfaktion noch mehr geworden.

Weitere Beobachtung

Nach der Impfung verblieben die Mitarbeiter noch 30 Minuten zur weiteren Beobachtung im Impfzentrum. Nebenwirkungen gab es bislang kaum. Hauptsächlich Arm-, Kopf- und Gliederschmerzen oder leichtes Fieber und Schüttelfrost. "Man kann in Summe also sagen, dass der Impfstoff nicht unverträglich ist", sagt Dr. Mario Iasevoli.

Insgesamt vier Impfteams waren jeweils in Vier-Stunden-Schichten im Einsatz. Am Ende haben alle impfwilligen Mitarbeiter die Corona-Schutzimpfung erhalten. Das Interesse daran ist im EvK groß: Hatten zu Beginn fast 70 Prozent der Mitarbeiter ihre Impfbereitschaft signalisiert, sind es nach dem Start der Impfaktion noch mehr geworden.



Evangelischen Krankenhauses (EvK) der ersten Impfstoff geimpft werden.. Es folgten gleich mehrere Anrufe dieser Art – und jedes Mal stand das Team des EvK bereit.

6 | Image 2/2021 Image 2/2021 | 7

Inspirationen für individuelle Valentinstaggeschenke gibt der Erlebnisanbieter mydays. Womit die bessere Hälfte garantiert nicht rechnet, ist eine Husky-Schlittenfahrt. Hier kommen alle Tierliebhaber voll auf ihre Kosten, können mit den süßen Vierbeinern kuscheln und anschließend eng mit dem Partner an der Seite eine Schlittenfahrt durch das Winterwunderland erleben: www.mydays.de. Für Schokoladen-Gourmets sind edle Pralinen genau das Richtige, die schon optisch ein Kunstwerk sind. Passend zum Valentinstag gibt es von der Confiserie Burg Lauenstein die pinke Herzdose "Glamour". In der romantischen Verpackung befinden sich achtfach sortierte und liebevoll gefertigte Trüffel- und Pralinenspezialitäten wie Marc de Champagne-, Cointreau- oder Espresso-Trüffel. Erhältlich sind die Schokoträumchen online unter www.lauensteiner.de. urg Lauenstein/Major Tanja Die Margarita ist seit Jahrzehnten einer der weltweit beliebtesten Cocktails. Der Mix aus lediglich vier Zutaten gilt als unbeschwert-luxuriöser Drink – auch für romantische Stunden zu zweit. Für eine perfekte Margarita sind nur vier Zutaten nötig: 30 ml Cointreau, 50 ml Tequila blanco, 20 ml frischer Limettensaft und ein Salzrand. Das Resultat ist ein ausgewogenes Säure-Süße-Gleichgewicht.

Edle Uhren können am

14. Februar ein exklusi-

ves Geschenk für "sie"

und für "ihn" sein. Die

stylishen Zeitmesser der

Pointtec-Marke Bauhaus

aus München etwa ent-

sprechen in Gestaltung und Design

konsequent den strengen Vorga-

ben der legendären Bauhaus-

Bewegung. Es werden authenti-

sche Materialien verwendet, der

Stil ist minimalistisch und schnör-

kellos: www.bauhaus-uhr.de.

Wenn's um die Füße geht

Nagelpilz, schmerzende Hühneraugen, drückende Schwielen oder eingewachsene Fußnägel – all das erlebt die staatlich geprüfte Podologin Lisa Adamski tagtäglich in ihrer Praxis ZFF-Zentrum für Haut- & Fußgesundheit in Witten. Denn wenn das Laufen wieder Freude bereiten soll, lässt man am besten den Fachmann – oder die Fachfrau heran. Gerade im Alter oder krankheitsbedingt fällt es vielen Menschen schwer sich selbst um ihre Fußpflege zu kümmern. Bewegungseinschränkungen oder Nervenstörungen können dazu führen, dass Verletzungen nicht bemerkt und somit nicht versorgt werden. Dies kann zu heftigen Entzündungen führen. Um das zu verhindern, bietet Lisa Adamski in ihrer Praxis medizinische Behandlungen, wie Diabetikerund Neuropathie (Nervenstörung)-Behandlungen, Basis- oder Intensiv-Behandlungen und Fußmassagen, an.

Die Fachfrau empfiehlt Hautpilz entsteht schnell, wenn

der Fuß zu feucht wird. "Deshalb ist es besonders wichtig, seine Füße, z.B. nach dem Duschen, gründlich abzutrocknen", erklärt die Podologin. Dabei darf allerdings die pflegende Creme nicht vergessen werden. "Nachdem der Fuß also gründlich abgetrocknet wurde, sollte er mit einer guten, pflegenden Fußcreme eingecremt werden", fährt Frau Adamski fort.

Im Laufe der Zeit verändert sich der menschliche Fuß, so kann es passieren, dass beim Laufen durch drückende oder schlecht sitzende Schuhe ein starker Druck

auf den Fuß ausgeübt wird – dies ist oft die Ursache für schmerzende Hühneraugen. Sehr schmerzhaft können auch eingewachsene Fußnägel sein. Diese entstehen schnell, wenn der Nagel falsch geschnitten wird oder die Schuhe im vorderen Bereich nicht optimal sind. Aber auch hier steht Ihnen Lisa Adamski gerne beratend zur Seite.

Bei Diabetikern empfiehlt sich der prüfende Blick eines Podologen besonders, da durch krankheitsbedingte Nervenschäden Verletzungen, wie Risse zwischen den Zehen oder Hornhautrisse, unbemerkt bleiben können. Zu harte Hornhaut kann aufreißen, und da der Heilungsprozess bei Diabetikern beeinträchtigt sein kann, ist es besonders wichtig so etwas frühzeitig zu erkennen. Jessica Meckler

F Praxis für Podologie

Zentrum für Haut- & Fussgesundheit

■ Medizinische Fußpflege

Spezialbehandlung bei:

- Diabetes
- Nagelpilz
- eingewachsenen Nägeln

Unsere Kernkompetenz liegt in der Fußgesundheit. Neben der klassische Fußgesundheit. Neben der klassischen medizinischen Fußpflege behandeln wir auch Nagelpilz, schmerzende Hühneraugen, drückende Schwielen und eingewachsene Nägel mittels einer Zehennagelspange.

Annenstraße 156 Telefon 02302 . 984 86 98 58453 Witten www.zff-witten.de



E LEISTUNGEN

Podologische Behandlungen

- > Basis-Behandlung (Hornhaut und/oder Nägel)
- > Intensiv-Behandlung (inkl. Schwielen, Hühneraugen, Nagelpilz)
- > Diabetiker- und Neuropathie-Behandlung mit und ohne Verordnung
- > Eingewachsene Nägel
- Nagelkorrekturspange
- > Taping bei schmerzenden Füßen
- Fußmassage

Sie haben Fragen zu den Verordnungen oder unseren Leistungen? Rufen Sie uns bitte einfach kurz an, wir helfen Ihnen gerne.

Wußten Sie schon?

- > Für Patienten mit einer Nervenstörung kann der Arzt jetzt ein Rezept für die podologische Behandlung ausstellen.
- > Podologische Praxen gehören zum Gesundheitswesen und sind systemrelevant. Daher haben wir auch in Krisensituationen und bei einem Lockdown geöffnet und sind für Sie da.

Lisa Adamski und ihr Team des ZFF-Witten freuen sich auf Ihren Besuch. Bleiben Sie gesund.



brille komplett schon für



komplett schon für

Inh. Doris Drevermann Annenstraße 131 58453 Witten

Zu einer glücklichen Paar-

beziehung gehört für die meisten Menschen ein

erfülltes Liebesleben.

Leidet die Frau oder das

Paar unter Lustlosigkeit,

können Gynäkologen

oder Sexualtherapeu-

ten helfen. Zudem

kann das pflanzliche

Arzneimittel Remisens

aus der Apotheke dabei

unterstützen, das Verlangen

auf natürliche Weise nach und

nach zu steigern und die sexuelle

Zufriedenheit zu erhöhen.

kontaktlinsen u. brillenmoden

Mo - Fr 9:00 - 13:00 Uhr 14:30 - 18:00 Uhr

9:00 - 13:00 Uhr

Telefon 02302-60534

EvK-Chefarzt Prof. Dr. Wiedemann entwickelt mit wissenschaftlicher Arbeitsgruppe Leitfaden zur Hilfsmittelberatung

Was eine gute Beratung bei Inkontinenz ausmacht

Inkontinenz ist ein Tabuthema. Dabei sind 10 bis 15 Prozent der Er- men. Neben der Inkontinenz sollten bei der Beratung auch die Vorzeitig zur Toilette zu schaffen, können richtige Hilfsmittel lindern.

Doch genau hier hakt es oft. Prof. Dr. Andreas Wiedemann, Chefarzt der Klinik für Urologie am Evangelischen Krankenhaus Witten, hat deshalb im Auftrag der Deutschen Gesellschaft für Urologie zusam-

men mit einer wissenschaftlichen Arbeitsgruppe einen Leitfaden entwickelt, wie eine Hilfsmittelberatung im Idealfall ablaufen sollte, um Betroffenen bestmöglich zu helfen.

Anlass war das ernüchternde Ergebnis einer Untersuchung von Stiftung Warentest, die 2017 die Beratungsleistung von 20 Anbietern getestet hatte, die Patienten mit aufsaugenden Inkontinenzprodukten versorgen. Das damalige Fazit der Tester: Es bestehe dringender Optimierungsbedarf. Andreas Wiedemann und seine Kollegen haben den Bera-

tungsprozess rund um die Hilfsmittelversorgung geprüft und schließlich strukturiert, vereinheitlicht und verbessert. Die Ergebnisse nach 18-monatiger wissenschaftlicher Arbeit haben sie nun in einer Leitlinie zur Hilfsmittelberatung bei Harninkontinenz zusammengefasst. Unerlässlich für eine sinnvolle Hilfsmittelversorgung ist es, den Grad und die Form der Inkontinenz zu kennen. "Manche Betroffene verlieren schwallartig Urin, andere kontinuierlich einige Tropfen über den Tag verteilt, wieder andere nur bei körperlicher Anstrengung – entsprechend unterschiedliche Einlagen sind nötig", sagt Prof. Dr. Andreas Wiedemann. Ein Kurzfragebogen, den Betroffene bei der Beratung ausfüllen, kann hier schnell Aufschluss geben.

Eine gute Hilfsmittelberatung kann bis zu einer Stunde dauern und sollte in einem separaten Raum ohne Publikumsverkehr stattfinden, schließlich geht es bei einer Inkontinenz um sensible und intime The-

Jürgen Risse & **Dominik Schulte**



Wir sind Ihre **Spezialisten** für alle Bereiche der Prostata, Nieren, Blase, äußeres Genital etc.

z.B. Vorsorge/Früherkennung, Sterilisation, Wechseljahre des Mannes, Potenzstörungen, wiederkehrende Blasenentzündungen, Inkontinenz, etc.

Pferdebachstraße 16 • 58455 Witten • **CO2302 24030** info@urologie-witten.de • www.urologie-witten.de

wachsenen in Deutschland davon betroffen. Ihre Angst, es nicht recht- geschichte, Begleiterkrankungen, Medikamente und die Mobilität des Patienten in den Blick genommen werden. Zudem sollten auch die Kosten und mögliche Zuzahlungen offen kommuniziert werden, denn oft decken die Verträge der Krankenkassen nur ein einfaches Standardprodukt ab. Ein häufiger Kritikpunkt bei der Versorgung mit In-

kontinenz-Hilfsmitteln.

Betroffene sollten sich bei der Beratung nicht mit dem erstbesten Produkt zufriedengeben, sondern gezielt nach Mustern zum Testen fragen, um eine kostspielige Fehlversorgung zu verhindern. "Im Idealfall erhalten Betroffene gleichzeitig mindestens zwei erstattungsfähige und zwei zuzahlungspflichtige Hilfsmittelalternativen in einer Menge, die einem Tagesbedarf für jeweils zwei bis drei Tage entspricht", so der EvK-Chefarzt der Klinik für Urologie. Seine Erfahrungen vom Tragekomfort über

die Handhabung bis zum Hautzustand hält der Patient dann am besten in einem Bewertungsbogen fest.

Doch Einlagen sollten keine Dauerlösung sein: "Inkontinenz ist eine heilbare Erkrankung. Einlagen können am Anfang einer Therapie eine Ergänzung sein. Ziel sollte aber sein, langfristig keine Einlagen mehr zu benötigen", so Deutschlands erster und einziger Professor für Uro-Geriatrie.

♠ KONTAKT

EvK Witten, Klinik für Urologie, 02302.175-2521

So hat Karies keine Chance



Karies wird durch bestimmte Bakterien im Zahnbelag ausgelöst. Diese sogenannten Plaquebakterien wandeln Zucker aus der Nahrung in Säuren um, welche den Zahnschmelz angreifen und die Zahnsubstanz zerstören. Wird Karies nicht behandelt, droht der Verlust der betroffenen Zähne. Vorbeugen kann man unter anderem mit einer zuckerarmen Ernährung. Bestimmte Mineralstoffe können den Zahnschmelz stärken.

Gründliche Mundhygiene

Zweimal täglich Zähneputzen, idealerweise mit einer fluoridhaltigen Zahnpasta, ist ein Muss für gesunde Zähne. Zu einer gründlichen Mundhygiene gehört außerdem das Reinigen der Zahnzwischenräume mit Zahnseide oder einer Interdentalbürste. Gehen Sie zweimal jährlich zu den Vorsorgeuntersuchungen beim Zahnarzt. So kann Karies früh genug erkannt und behandelt werden.

Fluorid - Multitalent in der Zahnpflege

Fluorid ist im Speichel enthalten und verhindert, dass Mineralstoffe aus der Zahnsubstanz herausgelöst werden. Gleichzeitig macht es den Zahnschmelz widerstandsfähiger. Fluorid bindet in der Mundhöhle zahnschädigende Säuren und trägt damit zu deren Neutralisierung bei. Dabei wird Fluorid jedoch aus dem Zahnschmelz herausgelöst. Es ist daher sinnvoll, regelmäßig kleine Mengen Fluorid, zum Beispiel durch die Zahnpasta, aufzunehmen. Zudem wirkt Fluorid antibakteriell, indem es das Wachstum der Kariesbakterien hemmt.

Gute Kombi: Calcium und Vitamin D

Ein weiterer wichtiger Mineralstoff im Speichel ist Calcium. Er remineralisiert die Zähne. Das bedeutet, kleine Schäden im Zahnschmelz werden repariert. Das Zusammenspiel aus Vitamin D und Calcium stärkt die Zähne nachweislich, denn Vitamin D stellt die Aufnahme von Calcium im Darm sicher. Es wird von der Haut meist nur zwischen Mai und September bei direkter Sonneneinwirkung gebildet. In Winter und Frühjahr leiden viele Deutsche an Vitamin-D-Mangel. Es kann daher sinnvoll sein, Vitamin D in Form von Präparaten einzunehmen. Mehr Infos unter www.vitamindoctor.com/karies

Speichelproduktion anregen

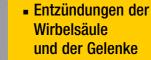
Neben den enthaltenen Mineralstoffen im Speichel selbst ist auch ein ausreichender Speichelfluss im Kampf gegen Karies wichtig. So können Nahrungsreste aus dem Mundraum gespült werden. Eine gute Möglichkeit, den Speichelfluss anzuregen, ist, ausreichend zu trinken - allerdings keine zucker- oder säurehaltigen Getränke wie Limonaden oder Fruchtsäfte. Auch sinnvoll: nach den Mahlzeiten zuckerfreies Kaugummi kauen.

Ergotherapie hilft zu mehr Selbstständigkeit und entlastet im täglichen Leben.

LEISTUNGEN:

Wir helfen bei

- Schlaganfall
- · Parkinson
- · Demenz · MS
- Schädelhirntrauma



- Handtherapie
- Kinder mit Entwicklungsstörungen ADS + ADHS

Privat und alle Kassen. Hausbesuche!



Praxis für Ergotherapie

Inhaberin: Anke Hein Wittener Str. 4 · 58456 Witten 0 23 02 / 93 22 40

E-Mail: info@ergomeile.de Web: www.ergomeile.de

Zu jedem Grintuss Hustensaft erhalten Sie in unserer Apotheke kostenlos 1 Fitonasal Nasenspray*



Wirkt abschwellend und schützt die Nasenschleimhaut



Beruhigt den Husten und schützt die Schleimhaut











Wirkt abschwellend und

schützt die Nasenschleimhaut



*Dieses exclusive Angebot gilt nur solange der Vorrat reicht. Zu jedem gekauften Hustensaft erhalten Sie ein entsprechend passendes Nasenspray gratis dazu. MEDIZINPRODUKTE. Vertrieb: Aboca GmbH, Augustaanlage 7-11, 68165 Mannheim



ZU 100% NATÜRLICHE UND BIOLOGISCH ABBAUBARE INHALTSSTOFFE KEINE PHARMAKOLOGISCHE AKTIVITÄT WOHLTUEND FÜR DEN MENSCH UND SCHONEND FÜR DIE UMWELT









Kann unsere Körperhaltung die Psyche beeinflussen?

Nichts ist so spannend und bewegt den Menschen so sehr wie sein eigenes Verhalten und das seiner Mitmenschen. Auch in diesem Jahr greift IMAGE gemeinsam mit Dr. med. Willi Martmöller, Facharzt für Allgemeinmedizin, Psychotherapie (Tiefenpsychologie) in unserer Serie "Wie tickt der Mensch" spannende Fragen auf und stellt verblüffende Antworten aus der Psychologie vor.

"Mit dem Begriff Embodiment meinen Psychologen das Zusammenspiel von Körper, Psyche und Umwelt. Sie gehen davon aus, dass alles, was wir erleben oder erfahren, neben der Speicherung im Großhirn auch

vom Körper abgebildet wird. Sogenannte somatische Marker sind beispielsweise Muskelspannungen, Gelenkstellungen oder emotionale Reaktionen, die mit bestimmten Körperhaltungen verbunden sein können", erklärt Dr. Willi Martmöller. "Ich zeige es Ihnen an einem Beispiel: Lassen Sie sich von der Haltung her zusammenfallen. Dazu den Bauch leicht einziehen, die Schultern etwas hochziehen, die Stirn runzeln und die Zähne leicht aufeinander beißen. In dieser Position einen Moment verharren. Versuchen Sie, sich in dieser Position gut zu fühlen, optimistisch und ener-

Die Motorik und ihr Einfluss auf die Psyche

2010 hat die Sozialpsychologin Amy Cuddy (Harvard Business School) erstmals von "Power Posing" gesprochen. Sie glaubte nachgewiesen zu haben, dass die Körperhaltung direkten Einfluss auf die Psyche und damit auf die Eigen- und Fremdwahrnehmung hat. Allerdings wurden der Studie damals methodische Mängel zugesprochen. 2020 griffen Forscher das Thema erneut auf. Professor Johannes Michalak, Universität Witten/Herdecke, untersuchte mit seinem internationalen Forscherteam rund siebzig verschiedene Studien zu diesem Thema. Die Psychologen kamen übereinstimmend zu dem Ergebnis, dass es eindeutige Auswirkungen von Körperhaltung und Bewegungsmustern auf die Psyche gibt. Wer zusammengesunken sitzt, verfällt auch leichter in negative Stimmung, wer aufrecht geht, kann sich besser positive Dinge merken. Schwieriger ist es derzeit noch, Hinweise für die positiven Effekte zu finden, die eine betont expansive Körperhaltung auslösen können. Bisher wurden immer nur kurzeitige Effekte untersucht. In Zukunft sollen Studien zu diesem Thema die Frage berücksichtigen, ob sich ein Training von Körperhaltung oder Bewegungsmustern auch längerfristig auf den Zustand und die Symptome von depressiven Patienten auswirken. Dazu ist ein achtsamer Umgang mit sich selbst notwendig. Das fällt vielen Menschen im Alltag schwer. Permanent richten wir den Blick nach unten, zum Beispiel auf das Handy. Der Körper verharrt lange in gebeugter Stellung, zeitgleich scheint es immer schwieriger zu werden, Menschen zu begeistern und zu motivieren. "Bewegen" wir uns durch den digitalen Alltag also selbst zur Lustlosigkeit?

giegeladen, kreativ und fröhlich. Sie werden feststellen, dass dies schwierig ist, denn die Stimmung steht im Widerspruch zur Körperhaltung. Stellen Sie sich nun breitbeinig hin, richten Sie sich angenehm zu voller Größe auf. Dabei die Schultern locker lassen, einige Male tief in den Bauch atmen und sich dann noch ein Lächeln ins Gesicht zaubern. Versuchen Sie in dieser Haltung, sich deprimiert zu fühlen, frustriert und unmotiviert. Hier zeigt die Erfahrung, dass die negative Stimmung kaum erzeugt werden kann. Dieser Versuch ist so einfach wie eindrucksvoll. Der massive Einfluss des Körpers auf die Stimmung ist hier direkt zu erleben. Haltung macht Stimmung! Ein gutes und gesundes Körpergefühl ist die Basis für unser Wohlbefinden. Es ist also höchste Zeit, einem so wichtigen Erfahrungsinstrument wieder mehr Beachtung zu schenken: unserem Körper."

◆ Einen Serienteil verpasst? Lesen Sie online: www.image-witten.de oder www.martmoeller.de



Nahtlose Weiterversorgung Entlassen aus dem Krankenhaus - und nun?



Wird ein Patient aus dem Krankenhaus entlassen, ist seine Behandlung häufig noch nicht abgeschlossen. Im Anschluss an die Knie-Operation geht es zur Reha, nach überstandener Lungenentzündung sind Nachuntersuchungen beim Facharzt nötig. Gesetzlich Versicherte können in diesen Fällen das sogenannte Entlassmanagement in Anspruch nehmen: "Das Krankenhaus muss sicherstellen, dass der Patient nach einer stationären Behandlung bei Bedarf eine nahtlose medizinische Weiterversorgung erhält", sagt Heike Morris, juristische Leiterin der Unabhängigen Patientenberatung Deutschland (UPD).

Foto: shapecharge/gettyimages.com/akz-o

Reibungslose Kommunikation

Das Entlassmanagement soll dafür sorgen, dass sich der Patient nach dem Aufenthalt im Krankenhaus nicht alleingelassen fühlt. "Darüber hinaus verfolgt es das Ziel, Patienten und Angehörige zu entlasten und eine reibungslose Kommunikation zwischen der Klinik und nachbehandelnden Einrichtungen zu ermöglichen." Die nötigen Informationen, unter anderem zur Erkrankung und bisherigen Behandlung des Patienten, sollen strukturiert und sicher weitergegeben werden. Der zuständige Krankenhausarzt stellt zunächst fest, welche medizinischen Anschlussleistungen nach der Entlassung des Patienten notwendig sind. "Die Klinik muss dann frühzeitig die entsprechenden Personen oder Leistungserbringer kontaktieren", sagt Heike Morris. Dazu gehören zum Beispiel Ärzte, Physiotherapeuten oder Reha-Kliniken. Gut zu wissen: Bevor das Krankenhaus das Entlassmanagement durchführen kann, muss es die schriftliche Einwilligung des Patienten einholen.

Kontakt zur Kasse

Auch das Ausstellen von Verordnungen für Medikamente, Hilfsmittel (zum Beispiel Gehhilfen) oder Heilmittel (zum Beispiel Logopädie) sowie Arbeitsunfähigkeitsbescheinigungen gehört zum Entlassmanagement. Benötigt der gesetzlich Versicherte eine Rehabilitation, einen Pflegegrad oder häusliche Pflege, kümmert sich das Krankenhaus um die Anträge und nimmt Kontakt zur Krankenkasse oder Pfle-



gekasse auf. "Am Tag der Entlassung erhält der Patient einen Entlassbrief, in dem alle getroffenen Maßnahmen und Verordnungen aufgeführt sind." Sie haben Fragen zum Thema? Die Unabhängige Patientenberatung Deutschland (UPD) berät Sie kostenfrei und neutral unter 0800/011 77 22 und www.patientenberatung.de. Sollten Patienten während des Krankenhausaufenthaltes bemerken, dass das Entlassmanagement nicht rechtzeitig veranlasst wird, können sie sich an den Sozialdienst des Krankenhauses wenden. "Dieser muss sich dann um eine nahtlose Weiterversorgung kümmern", sagt Heike Morris. Betroffene können zudem ihre Krankenkasse um Hilfe bitten.



Wozu eine Bildschirmarbeitsplatzbrille?

Obwohl heute deutlich mehr Zeit vor einem Monitor verbracht wird als mit einem Buch, ist die Bildschirmarbeitsplatzbrille fast unbekannt. Meist sind Gleitsichtbrillen und Lesebrillen geläufig. Doch letztere sind auf eine Entfernung von etwa 40 Zentimetern berechnet. Gleitsichtbrillen besitzen einen zusätzlichen Sehbereich für die Ferne und einen fließenden Übergang dazwischen. Beide Sehhilfen erfüllen aber kaum die Anforderungen, die ein Computerarbeitsplatz stellt: Ein Bildschirm befindet sich in etwa 70 bis 90 Zentimetern Entfernung zu den Augen. Und auch die Tastatur, das Dokument davor und die Kollegin gegenüber müssen deutlich und entspannt erkennbar sein. Exakt diese Distanzen berücksichtigt diese speziell angepasste Bildschirmarbeitsplatzbrille. Nur 2,3 Prozent* aller Fehlsichtigen über 40 Jahre besitzen so eine Brille, viele haben noch nie davon gehört.

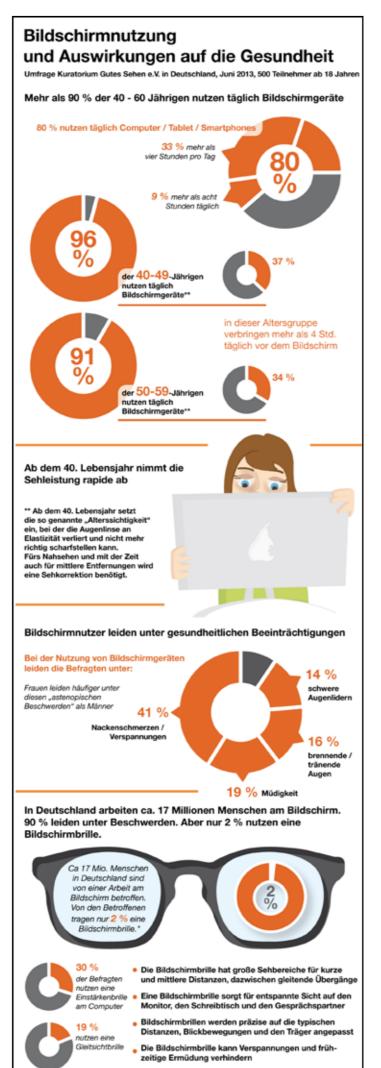
"Digitaler Augenstress" belastet

Es hat Folgen, wenn man mit der falschen Brille gen Bildschirm blickt. Anders als in der analogen normalen Welt diktiert der Bildschirm fast ausschließlich eine Blickrichtung und eine Entfernung. Das Auge bewegt sich dabei kaum. Auch kurze Reaktionszeiten und Informationsüberflutung belasten die Wahrnehmung. Schließlich arbeiten circa 17 Millionen** Beschäftigte in Deutschland am Bildschirm. An einem einzigen Arbeitstag wechselt deren Blick bis zu 33.000 Mal vom Bildschirm zur Vorlage und zurück. Unterschiedliche Helligkeiten sorgen zusätzlich für circa 17.000 Pupillenreaktionen. Erschwerend kommt hinzu, dass man am Bildschirm noch viel seltener blinzelt als nötig. Die Folge sind trockene oder tränende Augen, geschwollene Lider und das Gefühl von Sand in den Augen: das sogenannte "Office Eye Syn-

Doch "digitaler Augenstress" betrifft auch jüngere Menschen. Hier kann das Auge jedoch die Belastungen noch ausgleichen. Es ist flexibler und produziert deutlich mehr Tränenflüssigkeit als in späteren Jahren. Aber auch hier kann eine spezielle Sehhilfe zu merklich entspannterem Sehen beitragen.

- * Umfrage Kuratorium Gutes Sehen e.V. in Deutschland, Juni 2013, 500 Teilnehmer ab 18 Jahren
- ** Bundesanstalt für Arbeitsschutz und Arbeitsmedizin, http://www.





GUTES HÖREN



Neueste Erkenntnisse der Hörforschung: Für gutes Hören braucht das Gehirn Zugang zur gesamten Klangumgebung, Foto: Oticon/akz-o

Wie bitte? Hörprobleme begleiten viele Menschen durch den Alltag. Nun ist die Hörforschung zu neuen bahnbrechenden Erkenntnissen

Das Gehirn braucht für seine Arbeit Zugang zu allen Klängen – nicht nur zur Sprache. Foto: Oticon/akz-o

gekommen: Das Gehirn braucht Zugang zur gesamten Klangumgebung, damit es auf natürliche Weise arbeiten kann, nicht nur zur Sprache. Die Erkenntnisse haben auch große Auswirkungen auf die Hörsystem-Branche.

So funktioniert richtiges

Wenn Klänge das Innenohr erreichen, werden sie in einen neuronalen Informationscode umgewandelt und ans Hörzentrum des Gehirns weitergeleitet. Das Hörzentrum im Gehirn besteht aus zwei Subsystemen: dem Orien-

tierungs-Subsystem (gibt einen Überblick über die Klangumgebung) und dem Fokus-Subsystem (hilft den Menschen bei der Auswahl, welchen Klängen zugehört werden soll). Arbeiten beide Subsysteme gut zusammen, kann das übrige Gehirn optimal arbeiten.

Schlechtes Hören kann fatale Folgen haben

Wird ein Hörproblem gar nicht oder nicht richtig behandelt, kann dies weitreichende Folgen haben: Wer erraten muss, was Menschen sagen und was um einen herum passiert, wird mental stark belastet und hat weniger Kapazitäten frei für andere geistige Leistungen. Als Folge kann es zum drastischen Abbau der geistigen Fähigkeiten, zu sozialer Isolation, Demenz oder Depressionen kommen.

Die Revolutionierung der Hörsystem-Branche?

Herkömmliche Hörsysteme unterdrücken die Klangumgebung, was der natürlichen Arbeitsweise des Gehirns widerspricht. Moderne Hörsysteme, wie zum Beispiel Oticon Opn S mit der BrainHearing-Technologie, stellen jedoch einen sehr gut nutzbaren neuronalen Code bereit, damit Menschen mit Hörverlust die gesamte Klangumgebung verarbeiten können. Weitere Infos: www.oticon.de

Individuelle Beratung rund ums Hören im Fachgeschäft

Ihre persönlichen Hörberater in Witten











Bahnhofstr. 55 · 58452 Witten Telefon 0 23 02 / 5 47 91

Vormholzer Str. 2 · 58456 Witten-Herbede Telefon 0 23 02 / 9 73 08 55

www.hoergeraete-steneberg.de

Bitte beachten Sie unsere aufgrund der Corona-Pandemie vorübergehend geänderten Öffnungszeiten auf unserer Homepage.

Wir für Sie vor Ort...

Gewinnen Sie 30 Euro

Auf dieser Seite finden Sie Kleinanzeigen, die alle mit Zahlen versehen sind. Bei drei dieser Anzeigen haben wir außerdem ein kleines Glückskleeblatt versteckt. Merken Sie sich die drei Zahlen derjenigen Anzeigen, die mit einem Kleeblatt gekennzeichnet sind. Diese drei Zahlen und Ihren Absender (E-Mail-Adresse oder/und Telefonnummer nicht vergessen) schicken Sie per Postkarte ausreichend frankiert an die Image-Redaktion, Wasserbank 9, 58456 Witten oder einfach per E-Mail an gewinnspiel@image-witten.de mit dem Stichwort "Glücksklee Image". Einsendeschluss ist der 15.2.2021.



- NEU 0 % Finanzierung

Tel. (02302) 2781177









~ 02302 9838980

Teilnahmeberechtigt sind alle über 18 Jahren mit Ausnahme der Mitarbeiter des "Image"-Magazins und deren Angehörige. Der Rechtsweg ist wie immer ausgeschlossen. Der Gewinner des



Ihr Spezialist für die Finanzierung

JUWELIER LÜTTGEN UHREN & SCHMUCK

Goldankaut

Heggerstraße 11 45525 Hattingen

TEL 02324-24453 FAX 02324-593281

mail@juwelier-luettgen.de

www.juwelier-luettgen.de

30-Euro-Preises wird per E-Mail

akf bank GmbH & Co KG Niederlassung Witten +49 (0) 2302 2821-100 .drueke@akf.de

mobiler Wirtschaftsgüter.



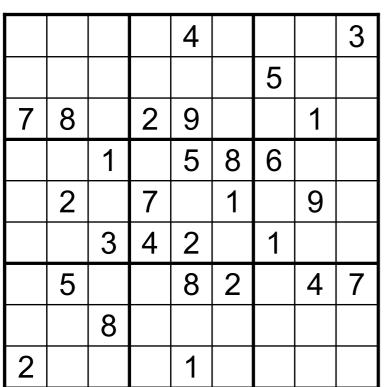
Gewinnspiel Januar 2021

Die Gewinner von jeweils 30 Euro sind: Karin Hirsekorn, 45549 Sprockhövel; Peter Liedtke, 45527 Hattingen; Uwe Löwenstein, 58452 Witten. Image sagt herzlichen Glückwunsch.





Auflösung in der nächsten Ausgabe





KATHAGEN

& Folien

Autobeschriftung

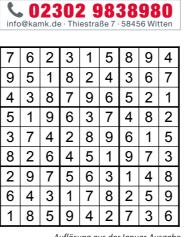
Wir kaufen

45549 Sprockhövel

Wohnmobile + Wohnwagen

Gutt Verkehr&Service UG

www.wm-aw.d



Auflösung aus der Januar-Ausgabe



Spirituosen Feinkost Weinhandel Craftbier Präsente Restaurant **Events**

1 Flasche **GRATIS** Valentins-**GRAN APPASSO GRAN APPASSO** ROSSO

5+1 Aktion im Februar

SONNEN

PRIMITIVO ROSATO

ÖFFNUNGSZEITEN: **MONTAG - FREITAG** 10.00 - 18.30 Uhr **SAMSTAG** 10.00 – 16.00 Uhr

> ab 30 € frei Haus im Umkreis von 10 km

Sonnenschein GmbH · Alter Fährweg 8 · 58456 Witten/Ruhr · Telefon: 0 23 02 - 5 60 06

Cusumano 2018 "Disueri" Nero d'Avola

DOC 0.75 ltr. (Sizilien)

www.sonnenscheiner.de

Die Abende im Februar sind nicht wirklich für ihre Freundlichkeit bekannt. Nass, kalt und einfach usselig. Dazu kommen noch die bekannten Begleitumstände. Damit meine Frau und ich ietzt aber nicht vollends dem Blues verfallen, machen wir uns unsere Abend zu zweit so schön wie möglich. Was soll man auch anderes machen?! Dazu gehört eine schöne luftgetrocknete Salami, etwas Antipasti (z. B. gegrilltes Gemüse, Oliven), ein würziger Käse und zur Zeit der 2018 "Disueri" Nero d'Avola vom sizilianischen Weingut Cusumano.

Ein dunkler Rotwein mit kräftigen Aromen, die an Heidelbeeren und schwarze Johannisbeeren erinnern. Am Gaumen durchaus sehr präsent, aber nicht zu aufdringlich und angenehm frisch. Die unglaublich weichen Tannine verleihen dem Wein einen angenehm langen Nachhall. Sizilianische Sonne und Freundlichkeit, erhellen zumindest den ein oder anderen Februarabend. Wenn schon nicht vor Ort auf Sizilien, dann zumindest aus dem Glas.

Ihr Sebastian Banhold

€ 8,99



SONNENSCHEIN-Weinempfehlung des Monats:

APPASSITE

Sportlich lässig: Unisex-Düfte, die spritzig-frisch nach Pampelmuse, Mandarine und anderen Zitrusfrüchten duften oder maritime Leichtigkeit versprühen, stehen für Sport- und Fitnessspaß, Unternehmungslust, Naturverbundenheit und Unkompliziertheit.

Weiblich floral: Frauen, die blumige Düfte tragen, sind romantisch,

feminin und verzaubern mit natürlichem Charme. So wie der neue Duft Otto Kern Commitment Florale (www. otto-kern-fragrances.de). Er betört mit der Frische von Zitronen, Orangen und Maiglöckchen, der Sinnlichkeit von Rosen, Pfingstrosen, Jasmin, Zedernholz und einem verführerischen Hauch von Amber und Moschus. Der florale Duft ist überall im Handel erhältlich, als Eau de Toilette Natural Spray oder als Eau de Parfum Natural Spray.

Foto: Drobot Dean/stock.adobe.com/

Orientalisch verführerisch: Üppig warme und zugleich eher opulente, schwere Nuancen, die orientalische Gewürze, edle Hölzer und Vanille beinhalten, verraten: wer sich damit parfümiert, legt großen Wert auf eine verführerische Ausstrahlung, die leidenschaftliche Erotik symbolisiert.

Welcher Dufttyp sind Sie?

Kraftvoll männlich: Würzig-frische Düfte, die maskulin abgerundet werden mit Edelhölzern, Moschus und Ambra, offenbaren: ihr Träger ist ein ganzer Kerl. Abenteuerfreudig, verlässlich, authentisch und gepflegt. Dieses kraftvolle Duftstatement verbindet man weltweit mit der "Marke des Jahrhunderts": Tabac Original (www.tabac.de). Zu finden in Parfümerien und Drogeriemärkten als Eau de Toilette Natural Spray oder als Eau de Parfum Natural Spray. spp-o

16 | Image 2/2021 Image 2/2021 | 17 Mäurer & Wirtz/akz-o

JUBILÄUM RUND UMS HAUS

§ RECHTLICHES

Wie gestaltet der Notar, wenn der Kaufpreis finanziert werden muss?

Damals war es augenscheinlich einfacher. Der Notar richtet ein Anderkonto ein. Der Kaufpreis wird dorthin überwiesen und der Notar verteilt dann das Geld. Das war früher. Heute ist es juristisch komplizierter. Und wenn man hört, wie es heute gelöst wird, denkt man sprichwörtlich, dass sich die Katze in den Schwanz beißt.

Eine Immobilie wird oft finanziert. Die Bank gibt das Darlehen nur, wenn damit der Kaufpreis bezahlt wird und auch eine Sicherheit erhält. Meistens ist die einzige Sicherheit die zu kaufende Immo-

Und jetzt kommt das Dilemma: Der Käufer braucht das Grundstück als Sicherheit, bevor er zahlt, und der Verkäufer will das Grundstück nicht herausgeben, bevor er das Geld bekommen hat.



Der Notar löst dies durch die sogenannte Belastungsvollmacht

"Die Belastungsvollmacht ist entwickelt worden, um Käufer und Verkäufer die gleiche Sicherheit zu bieten, ohne ein kostenpflichtiges Anderkonto einrichten zu müssen", erklärt Ronald Mayer, Rechtsanwalt und Notar in Sprockhövel.

Oft findet unmittelbar im Anschluss an die Beurkundung des Kaufvertrags eine weitere Beurkundung statt, nämlich die Grundschuldbestellung. Im Rahmen der zuvor erteilten Belastungsvollmacht kann dann die Grundschuld bestellt werden. Die Grundschuldbestellung ist das häufigste Sicherungsmittel für einen Immobilienkredit. Allerdings will auch hier die Bank als weiterer Beteiligter geschützt werden.

Mayer weiter: "Die Belastungsvollmacht ist eine Vereinbarung, die alle Interessen sicherstellt, also auch die der finanzierenden Bank. Hierbei ermächtigt der Verkäufer den Käufer, das Grundstück bereits im Anschluss an die Beurkundung zu beleihen. Dabei ist darauf zu achten, dass die Vollmacht aber nur dafür gelten soll, das Darlehen zum Zwecke der Kaufpreisfinanzierung aufzunehmen, nicht mehr. Der Käufer darf beispielsweise damit keinen Autokredit finanzieren. Das muss die Bank dem Notar auch bestätigen."

Für die Bank bedeutet dies, dass sie das Grundstück nur insoweit als Sicherheit verwerten darf, wenn der Käufer das Darlehen tatsächlich für die Kaufpreiszahlung verwendet hat. Meistens zahlt dann die Bank den Kaufpreis direkt an den Verkäufer bzw. dessen noch abzulösende Gläubiger. Darum wird diese Methode oft auch Direktzahlungsmodell genannt.

Der Vollständigkeit halber sei auch erwähnt, dass die Vereinbarung in der Belastungsvollmacht auch Formulierungen zum Schutz aller Beteiligten (inklusive Bank) enthält, wenn der Kauf nach Beurkundung nicht zustande kommt. Denn wenn ein Kaufvertrag nicht abgewickelt werden kann, gibt es oft Zerwürfnisse, bei der eine einvernehmliche Lösung nicht möglich ist. Im Rahmen dieser Vereinbarung werden dann die Möglichkeiten geschaffen, den Ausgangszustand wiederherzustellen. Ein Verkäufer möchte bei einem geplatzten Kaufvertrag keine fremde Grundschuld im Grundbuch behalten. Dann wäre eine Immobilie fast unverkäuflich. Auch dies löst die Belastungsvollmacht mit ihren Formulierungen im notariellen



Ist das Einkommen niedrig, sind aber die Wohnkosten sehr hoch, kommen viele Bürger an ihre finanziellen Grenzen. Doch der Staat unterstützt unter Umständen Haushalte mit Wohngeld. Vermögende haben keinen Anspruch, die Grenze liegt bei 60 000 Euro.

Das Wohngeld wird erhöht Im Durchschnitt um rund 15 Euro im Monat

Pünktlich zum Jahresstart 2021 wird das Wohngeld für einkommensschwache Bürger erhöht. Im Durchschnitt beträgt das zusätzliche Wohngeld im Jahr 2021 voraussichtlich rund 15 Euro monatlich. Für jedes weitere Haushaltsmitglied kommen bis zu 3,60 Euro hinzu. Rund 665 000 Haushalte werden davon profitieren.

Das Wohngeld soll die zusätzlichen Kosten durch das neue Brennstoffemissionshandelsgesetz und die daraus resultierende CO2-Bepreisung abfedern. Die Wohngeldreform soll vor allem Familien und Rentnern zugute kommen. Vom Wohngeld profitieren weit über 600 000 Haushalte. Unterschieden wird dabei zwischen einem Mietzuschuss für Mieter und einem Lastenzuschuss, der einkommensschwachen Eigentümern unter die Arme greift.

Wichtige Faktoren, die für den Erhalt und die Höhe von Wohngeld ausschlaggebend sind, ist die Höhe der Miete oder der finanziellen Belastung durch das Wohneigentum, ferner die Höhe des Einkommens sowie die Anzahl der Familienmitglieder, die in der Wohnung leben. Beim Wohngeld wird immer der gesamte Haushalt betrachtet. Sobald also ein Bewohner Anspruch auf Wohngeld hat, zählen alle Haushaltsmitglieder, selbst jene, die eigentlich vom Wohngeld ausgeschlossen wären, weil sie beispielsweise eine Transferleistung beziehen.

Mietzuschuss können erhalten: Mieter und Untermieter; Nutzer einer Genossenschafts- oder Stiftungswohnung; Personen mit mietähnlichen Nutzungsrechten (Dauerwohnrecht, dingliches Wohnrecht); Personen, die Wohnraum im eigenen Haus mit mehr als zwei Wohnungen bewohnen; Heimbewohner. Anspruch auf einen Lastenzuschuss haben: Eigentümer einer Wohnung oder eines Hauses mit maximal zwei Wohnungen; Inhaber einer Genossenschafts- oder Stiftungswohnung; Erbbauberechtigte; Nutzer eines eigentumsähnlichen Dauerwohnrechts, Nießbrauchrechts oder Wohnungsrechts; unter Umständen Eigentümer einer landwirtschaftlichen Nebenerwerbsstelle.

Solidaritätszuschlag entfällt

Ab 2021 entfällt für die meisten Bundesbürger der Solidarzuschlag. Grundsätzlich beträgt der Satz der Ergänzungsabgabe 5,5 Prozent der Einkommensteuer und fällt an, sobald die Höhe die Freigrenze überschreitet. Die Freigrenze wurde nun von 972 Euro für Alleinstehende beziehungsweise 1944 Euro für Ehepaare auf 16 956 Euro (einzeln veranlagt) beziehungsweise 33 912 Euro angehoben (zusammen veranlagt).

100 Jahre pures Leben

Die WWO feiert 100-jähriges Bestehen

Mit ca. 650 Wohnungen in Witten-Annen und -Rüdinghausen sowie ca. 800 Mitgliedern zählt die Wohnungsgenossenschaft Witten-Ost (WWO) zu den größeren Wohnungsgenossenschaften in Witten. Das



Einziehen & wohlfühlen!

Haupttätigkeitsfeld ist die Vermietung, Instandhaltung und Modernisierung der denkmalgeschützten Siedlung in der Rüdinghauserstraße/In der Mark. Dort finden sich alleine 550 der 650 Wohnungen der WWO. Zwischen 1917 und 1928 wurde die Siedlung für städtische Mitarbei-

ter gebaut. Am 27.2.1921 gründete sich die Wohnungsgenossenschaft Witten-Ost und übernahm zunächst mit wenigen Wohnungen im Besitz die Verwaltungsaufgaben für die Gebäude. Mit den Jahren hat sich der Wohnungsbestand der WWO immer mehr vergrößert.

Das äußere Erscheinungsbild, wie zum Beispiel Fenster, Fassadenfarbe, die Bruchsteinsockel, aber auch die Hecken oder die Torbögen sind durch den Denkmalschutz festgelegt. Da die Siedlung aber auch damals schon in einem aufgelockerterem Stil mit z.B. charakteristischen Verzierungen gestaltet wurde, wirkt sie auch heute noch sehr ansprechend. Die Mieter haben durch den Denkmalschutz keine Nachteile - die WWO bietet getreu nach ihrer Satzung "gute, sichere, sozial verantwortbare Versorgung mit Wohnraum".

"Die Siedlung"...

...nennen unsere Mieter unsere Gemeinschaft liebevoll", erzählt Christian Linder (Geschäftsleitendes Vorstandmitglied). Denn soziale Identifikation ist der Wohnungsgenossenschaft besonders wichtig. Dafür



Denkmalgeschützte Siedung in der Rüdinghauser Straße 89-93

bietet sie gemeinsam mit der Siedlungsgesellschaft Witten auch regelmäßige Treffen der Nachbarschaft im Café Schelle an oder jetzt in Coronazeiten Telefonverabredungen. "Uns ist es wichtig, das Miteinander zu stärken und eine Atmosphäre zu schaffen, in der sich unsere Mieter wohlfühlen", so Linder. "Oft haben wir so treue Mieter, dass auch über Generationen hinaus Wohnungen in der Siedlung gesucht werden – das freut uns besonders", erzählt Linder weiter. Die Mieter schätzen es ihre Nachbarn zu kennen. Außerdem haben sie viele Mitgestaltungsmöglichkeiten. So besteht der 9-köpfige Aufsichtsrat der WWO zum Beispiel komplett aus Mietern. Entscheidungen über ihre Zukunft können deshalb nicht einfach über ihren Kopf hinweg getrof-

Die Wertschätzung der Wohnsituation führt zu langen Mietverhältnissen und einer guten Pflege der Wohnungen und Gärten. "Die Haupt-



merkmale der Siedlung sind die Torbögen, aber vor allem auch die Gärten im Innenbereich. Viele Mieter freuen sich, dort selbst etwas gestalten zu können". Um einen Austausch über bevorstehende Projekte zu schaffen, beteiligt sich die WWO an verschiedenen Arbeitsgemeinschaften mit anderen Vermietern, sodass immer im Interesse der Mieter gearbeitet werden kann. "Das ist das pure Leben, was wir hier mitbekommen", schließt Linder. "Das geht nicht einfach an uns vorbei!".

Neubauprojekt

In der Kantstraße nähert sich das Neubauprojekt der WWO seiner Fertigstellung. 20 barrierearme Wohnungen à 50-120 qm entstehen dort mit Balkon und Tiefgaragenanbindung. Diese Wohnungen stehen für alle Altersgruppen zur Verfügung. Abgerundet wird der Bau mit einem Spielplatz im Innenhof des Neubaus, der als Gemeinschaftsfläche dient. Die Vermietungsgespräche haben bereits begonnen, ab Mitte des Jahres sind die Wohnungen bezugsfertig.



Overbergstraße 12 + 14



Grabbestraße (1-12) und Stockumer Straße 53, in den 1980ern in der Schellingstraße (13) und zuletzt ebenfalls in den 1980ern in der Stockumer Straße (55/57) ist der Neubau in der Kantstraße mit Abstand das modernste Projekt, welches sich aber optisch in die denkmalge schützte Umgebung einfügt.



18 | Image 2/2021 Image 2/2021 | 19

Eine gesunde Mischung aus klimastabilen Baumarten Sparkasse Witten nimmt seit Jahren das Thema Nachhaltigkeit ernst und pflanzt Setzlinge

Je mehr Privatkunden auf das elektronische Postfach samt digitalem Kontoauszug umsteigen, desto mehr Baumsetzlinge werden vor Ort gepflanzt.

Nachhaltigkeit und Umweltschutz werden zwar derzeit in der öffentlichen Wahrnehmung durch das aktuelle Thema "Corona-Pandemie" überlagert, doch haben sie insbesondere auch vor dem Hintergrund des Klimawandels nichts an Bedeutung und Dringlichkeit verloren. Eher das Gegenteil ist der Fall. Daher nimmt die Sparkasse Witten bereits seit Jahren das Thema Nachhaltigkeit ernst und engagiert sich entsprechend.

So wurde die Beleuchtung in den Kundenräumen und Büros an bereits fast allen Sparkassenstandorten in Witten auf energiesparende LED-Technik umgerüstet - und auch sonst wurde der Energiebedarf durch zahlreiche Einzelmaßnahmen nachhaltig reduziert.

Emissionsfreier Strom

Auf dem Dach der Filiale an der Siegfriedstraße wird gar durch eine Fotovoltaikanlage emissionsfreier Strom produziert. Und der restliche Strombedarf der Sparkasse wird durch Ökostrom, der ausschließlich aus erneuerbaren Energien produziert und von den Wittener Stadtwerken geliefert wird, gedeckt. Darüber hinaus unterhält die Sparkasse in ihrem Fuhrpark derzeit gleich sieben Elektro- oder Hybridfahrzeuge, die fast ausschließlich strombetrieben in Witten unter-

Doch auch die vielen Sparkassenkunden können ebenfalls zusätzliche Verantwortung in Sachen Nachhaltigkeit übernehmen – und die ressourcenschonenden Angebote der Sparkasse nutzen. Und genau hier setzt die diesjährige Baumpflanzaktion der Sparkasse Witten an. Je mehr Privatkunden der Sparkasse Witten bis Ende September auf das bequeme und trotzdem sichere elektronische Postfach (E-Postfach) umsteigen – und so beispielsweise auch den digitalen Konto-, Depotund Darlehensauszug sowie die papierlose Kreditkartenabrechnung nutzen, desto mehr



Rolf Wagner, Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Witten: "Unsere digitalen Angebote werden auch vor dem Hintergrund der Corona-Pandemie zunehmend von unseren Kunden nachgefragt, lassen sich doch durch Online-Banking und Sparkassen-App viele Finanzangelegenheiten ganz bequem,



Je mehr die Privatkunden der Sparkasse Witten bis Ende September zum E-Postfach gewechselt haben, desto mehr Baumsetzlinge werden in Zusammenarbeit mit Stadtförster Klaus Peter in Witten gepflanzt.

Baumsetzlinge wird die Sparkasse in enger Kooperation mit dem Wittener Stadtförster vor Ort pflanzen. Stadtförster Klaus Peter dazu: "Der insbesondere im Wald beobachtbare Klimawandel sowie auch der Borkenkäfer haben den Wittener Waldflächen in letzter Zeit erheblich zugesetzt. Daher sind an einigen Waldstandorten nun dringend Neupflanzungen erforderlich. Dabei setzen wir auf eine gesunde Mischung aus klimastabilen Baumarten, wie zum Beispiel Traubeneiche, Rotbuche, Hainbuche oder auch Esskastanie. Ich freue mich über die Kooperation mit der Sparkasse – und hoffe, dass wir im Herbst möglichst viele dringend notwendige Baumsetzlinge in Witten pflanzen können."

Digitale Angebote

Rolf Wagner, Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Witten: "Digitale Angebote werden auch vor dem Hintergrund von Corona stark von Kunden nachgefragt, lassen sich doch durch Online-Banking und Sparkassen-App viele Angelegenheiten bequem, ruckzuck und ohne persönliche Kontakte - erledigen. Als Nebeneffekt erübrigen sich viele, oftmals unnötige Wege – oder gar Autofahrten. Und durch den digitalen Kontoauszug im E-Postfach der Sparkasse kann jede Menge Papier eingespart werden, welches - nach eini-

gen Jahren - sogar wieder aufwendig entsorgt werden müsste. Und ich kann aus eigener Erfahrung berichten: So aktuell, lückenlos und übersichtlich archiviert wie im E-Postfach waren papiergebundenen privaten Kontoauszüge und Depotabrechnungen früher nicht."

Papier kommt nicht mit

"Da kommt der Papier-Kontoauszug nicht mehr mit. Daher wünsche ich mir, dass möglichst viele Kunden schon bald auf das bequeme E-Postfach samt der digitalen Konto-, Depot- und Kreditkarten-Abrechnungen und -Mitteilungen umsteigen und mithelfen, unnötige Fahrten und unnötiges Papier zu vermeiden. Um eine zusätzliche Motivation zum Umstieg zu geben, gilt: Je mehr unserer Privatkunden bis Ende September zum E-Postfach gewechselt haben, desto mehr Baumsetzlinge werden wir in Kooperation mit Stadtförster Klaus Peter in Witten

Die Online-Banking-Vereinbarung kann unter www.sparkasse-witten.de, telefonisch unter 17 40 oder auch in der Filiale mit dem Berater geschlossen werden. Kunden, die bereits Online-Banking nutzen, können dort in den Einstellungen des E-Postfachs die Konten, Depots und Kreditkarten für die digitalen Abrechnungen auswählen und so aktivieren.



Ihre Sparkasse Witten startet die Aktion "Bäume statt Papierauszug". Je mehr Privatgirokonten im Aktionszeitraum vom 1.1. bis 30.9.2021 vom Papier-Kontoauszug auf das sichere und bequeme E-Postfach umgestellt werden, desto mehr Baumsetzlinge können zusammen mit dem Wittener Stadtförster gepflanzt werden.

Gut für Umwelt und Klima.

Leisten auch Sie Ihren Beitrag und stellen Sie Ihr Konto jetzt um. Und Sie können noch mehr tun: Bevor Sie zu einer unserer Geschäftsstellen fahren, prüfen Sie, ob Sie Ihr Anliegen nicht ganz einfach online oder telefonisch erledigen können.

Unser **Kunden-Service-Center** freut sich montags bis freitags von jeweils 8 bis 18 Uhr unter (02302) 174-0 auf Ihren Anruf – und kann auch viele andere Dinge "wenn's um Geld geht" für Sie erledigen. sparkasse-witten.de



Ändere-Dein-Passwort-Tag

Gesetzliche Feiertage sind zumindest für viele Menschen arbeitsfreie Tage. Die kleinen Oasen zum Luftholen verteilen sich über das ganze Jahr und sollen an bedeutende gesellschaftliche, politische und religiöse Themen erinnern. Zu ihnen zählen bekanntlich der Oster- und Pfingstmontag, der 1. Mai als Tag der Arbeit oder Allerheiligen am 1. November. Sehr viel bunter ist dagegen der Strauß der Aktionstage.

Aktionstage werden von kleinen oder großen Organisationen, wie etwa der UNESCO als Organisation der Vereinten Nationen oder der Weltgesundheitsorganisation, aber auch kleineren Einrichtungen ausgerufen. Sie haben unterschiedliche Ziele, wollen aber die Bevölkerung häufig sensibilisieren oder erfreuen. Bekannt sind beispielsweise der "Internationale Frauentag" am 8. März und der "Valentinstag" am 14. Februar, an dem weltweit liebende Menschen mit kleinen Aufmerksamkeiten ihre Zuneigung zueinander zeigen und die Floristik und Süßwarenindustrie Rekordumsätze verzeichnen.

Tage zum Gedenken oder Feiern

Weniger bekannt dürften allein im Februar der "Tag der Autoversicherung" oder der "Ändere-Dein-Passwort-Tag" am 1. Februar sein. Der "Tag der männlichen Körperpflege" fordert hoffentlich die Männerwelt nicht nur am 3. Februar auf sich zu waschen. Ernsthafter auch die Hintergründe beim "Weltkrebstag" (4.2.), am "Internationalen Tag gegen die weibliche Genitalverstümmelung" (6.2) und am "Europäischen Tag des Notrufes" (natürlich am 11.2.). Übersichten über die Aktionstage eines Jahres finden sich im Internet beispielsweise unter www.deutschland-feiert.de und www.kleiner-kalender.de. Vielleicht lässt Sie ein unangenehmes Ereignis mit dem "Was-geschehen-ist-ist-geschehen-Tag" am 11. Februar abschließen, wofür Sie sich am 20. Februar mit dem "Tag des Kirschkuchens" belohnen? Sollten Sie aber, sofern Sie nichts anderes geplant haben und auch noch Spaß an Aktionstagen, die wie gerade an einigen Beispielen vorgestellt, an fast jeden Tag des Jahres zu einem bestimmten Thema begangen werden können, finden, dann feiern Sie doch am 25. Februar den "Tag des Schachtelsatzes".



Ihr Ansprechpartner für Polstermöbel

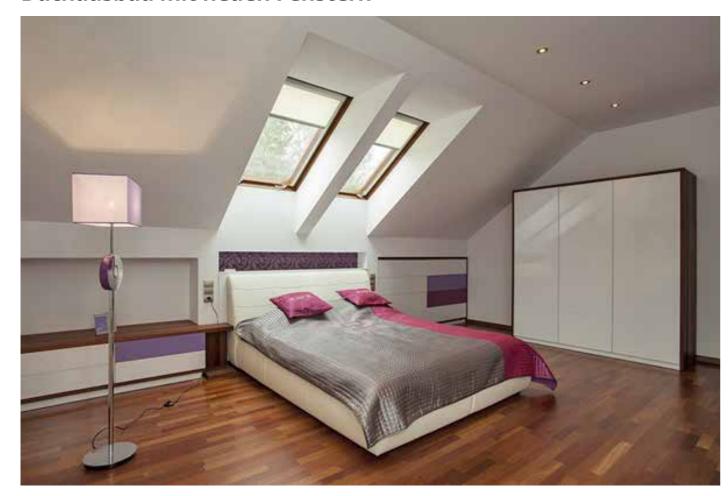
Inh. J. Lasberg Tel.: 02302/9142266 Annenstr. 87 Fax: 02302/9142267 58453 Witten Mobil: 0170/1901135

www.polsterei-witten.de · info@polsterei-witten.de



Image 2/2021 | 21 20 | Image 2/2021

Dachausbau mit neuen Fenstern



Mehr Wohnraum schaffen ist eine gute Idee. Vor der Umsetzung sollten aber mit Fachleuten bauliche Anforderungen berücksichtigt werden und rechtliche Genehmigungen eingeholt werden – bevor die Arbeit beginnt steht eine Anfrage beim Bauamt an. Es müssen beim Dachausbau gesetzliche Regelungen etwa zum Brandschutz berücksichtigt und Anforderungen an die Wärmedämmung erfüllt werden.

Neue Dachfenster sorgen für ausreichend Tageslicht

Nach Klärung der rechtlichen und statischen Rahmenbedingungen kann der Dachausbau mit Fenstern konkretisiert werden. Wie will ich die Räume nutzen, wo und mit welchen Dachfenstern kann ich das Tageslicht optimal nutzen?

Schwingfenstern: Eine relativ einfache und günstige Möglichkeit. Je nach Öffnung strömt durch den unteren Lüftungsspalt kalte Luft ein und Warmluft oben aus.

Dachschiebefenster: Sind teurer, bieten aber Vorteile.

Gauben: Bei niedrigem Kniestock empfiehlt sich der Einbau von Gauben. ("Als Kniestock (oder auch Drempel beziehungsweise Trempel) bezeichnet man die an der Traufseite eines Hauses über die Rohdecke des letzten Obergeschosses hinaus gemauerte Außenwand, auf der die Dachkonstruktion aufliegt. Je höher der Kniestock ist, desto mehr Stellfläche steht unter der Dachschräge zur Verfügung." *Quelle: Wikipedia*)

Bei allen Dachfenstern muss bedacht werden, dass zwar Licht hineinfallen, der Raum sich aber nicht zu sehr durch die Sonne aufheizen soll. Moderne Rollos oder Plissees können bei der Wärmeisolierung eine wichtige Rolle spielen.

Dämmung und Zugang zum ausgebauten Dachboden

Zum Dachausbau gehört auch eine gute Dämmung des Raums. Direkt unter dem Dach kann es schließlich schnell kälter oder wärmer werden als im Rest des Hauses. Zudem gelten auch hier gesetzliche Anfor-

derungen. Oft bietet es sich beim Dachausbau an, die bereits vorhandene Zwischensparrendämmung nachzurüsten.

Damit im unter dem Dach gelegenen Geschoss nicht jeder Schritt zu hören ist, sollte auch an eine gute Schalldämmung gedacht werden.

Quelle: kreativliste.de



Die Dämmung muss beim Dachausbau mit Fenster unbedingt bedacht werden. @ Rainer Sturm / pixelio.de

♠ FRAGEN ZU ANFORDERUNGEN ZUM DACHAUSBAU

- Wofür wird der neu gewonnenen Raum genutzt?
 Danach richtet sich der Ausbau.
- Antrag beim Bauamt
- Ein Fachmann zu Rate ziehen
- Rechtliche und statische Anforderungen beachten
- Welche Arbeiten macht ein Profi
- Welche Eigenarbeit ist realistisch
- Tageslichteinfall beachten

Entlastung durch den Staat

Was sich im Bereich Immobilen alles ändert

Das Heizen wird teurer, dafür gibt's Förderungen und Steuersenkungen. Betreiber von Solaranlagen hingegen müssen sich sputen, um einem Bußgeld zu entgehen. Es ändert sich einiges in diesem Jahr im Bereich der Immobilien. Ein Ausblick.

Auf dem Internetportal "ratgeber.immowelt.de" ist zu lesen: Mieter, deren Heizungen mit fossilen Brennstoffen betrieben werden, müssen ab 2021 tiefer in die Tasche greifen als zuvor. Grund ist das geänderte Brennstoffemissionshandelsgesetz und die ab 2021 greifende CO₂-Preise, auf die sich Bund und Länder im Dezember 2019 geeinigt haben. Zusätzlich zu den bisherigen Betriebskosten kommen nach Jahreswechsel je produzierter Tonne CO₂ 25 Euro hinzu. Durch Fördermaßnahmen und weitere Entlastungen durch den Staat sollen Verbraucher aber keine Mehrbelastung spüren. Die Bundesregierung nutze die Einnahmen vor allem für eine Entlastung bei der EEG-Umlage und damit der Strompreise. Finanzminister Olaf Scholz sagte in einer Videobotschaft an den Deutschen Nachhaltigkeitstag: "Aus meiner Sicht müssen wir die EEG-Umlage weiter absenken. Wenn wir eine alternative Finanzierung hinbekommen, so bald wie möglich auch einmal auf null. Und zwar ohne das Tempo zum Ausbau der Erneuerbaren zu drosseln."

Alle Solaranlagen müssen, sofern sie mit dem Stromnetz verbunden sind, bis 31. Januar im sogenannten Marktstammdatenregister eingetragen werden. Sonst droht den Besitzern, keine EEG-Vergütung zu erhalten und ein Bußgeld bis zu 50000 Euro. Auch Batteriespeicher, Blockheizkraftwerke, Windenergieanlagen oder Notstromaggregate müssen demnach gemeldet werden. Nach Recherchen des Bayerischen Energieund Wasserwirtschaft (VBEW) sind allein in Bayern etwa 200000 Fotovoltaikanlagen nicht gemeldet. Die Anmeldung funktioniert unter anderem über die Bundesnetzagentur. Die Meldepflicht gilt auch für Anlagen, die seit vielen Jahren in Betrieb sind.



Wegen Verzögerungen durch die Coronakrise verlängert sich die Frist fürs Baukindergeld bis einschließlich Mittwoch, 31. März. Gestellt werden können die Anträge bis Ende 2023. Eine weitere Verlängerung ist von der Bundesregierung bislang nicht vorgesehen. Von der Förderung profitieren Familien mit mindestens einem Kind, das jünger als 18 ist. Gehaltsobergrenze je Haushalt: 75 000 Euro plus 15 000 Freibetrag je Kind. Foto: Ratgeber.immowelt.de/iStock

6 HÖHERE WOHNUNGSBAUPRÄMIE

Sparer profitieren im neuen Jahr von einer höheren Wohnungsbauprämie. Sie steigt von 8,8 auf 10 Prozent der jährlichen Einzahlungen. Der Höchstsatz dieser zu bezuschussenden Einzahlungen in den Bausparvertrag wurde ebenfalls erhöht, von 512 Euro oder 1024 Euro auf 700 Euro für Alleinlebende beziehungsweise 1400 Euro für Paare. Zudem können weit mehr Personen in den Genuss der Förderung kommen, weil zusätzlich die Einkommensgrenze erhöht wurde von 25 600 oder 51 200 Euro auf 35 000 bei Alleinlebenden und 70 000 Euro bei Paaren.

Ihr altes Dachfenster ist nicht ganz dicht?

Zeit für Ihre Roto Renovierungsfenster!



... rein damit!



Ihre Vorteile im Überblick:

- Keine Brech-, Putz- und Folgearbeiten – unabhängig von Baujahr, Hersteller und Größe
- ✓ PVC-Kunststoffprofil –
 UV-beständig, langlebig
 und dauerhaft schön
- Hochwertige Isolierverglasung – schont die Umwelt und den Geldbeutel, KfW-förderfähig
- Premiumqualität "made in Germany"*

*über 90 % unserer Produkte

RotoProfipartner



Amling Bedachungen

Konrad-Adenauer-Straße 17 a 58452 Witten

4 02302 59347



th.amling@t-online.de www.a-m-bedachungen.de





Autohaus Feix

Auszeichnung durch AUTOBILD

Kunden und Mitarbeiter im Opel- und Ford-Autohaus Feix freuen sich riesig. Denn Autohaus Feix gehört zum erlesenen Kreis der "Besten KFZ-Werkstätten 2020/21", welche die bekannte Zeitschrift AUTOBILD in Kooperation mit dem unabhängigen Marktforschungsinstitut Statista GmbH in Deutschlands größter Werkstätten-Analyse ermittelt hat. "Das ist sogar ein Doppelsieg, auf den wir sehr stolz sind", berichtet Kerstin Feix. Denn Autohaus Feix gehört auch zum Kreis der "Besten Autohäuser 2020", was ebenso von AUTOBILD mit Statista in einer großen Umfrage bundesweit zum sechsten Mal ermittelt wurde.

Weiterempfehlungen und Bewertungen von Kunden sind immer wichtig, wenn es um die Auswahl der richtigen Kfz-Werkstatt und Autohaus geht. Dabei können die aktuellen AUTOBILD-Siegel helfen. Viele Kunden im Autohaus Feix sind langjährige Kunden, da sie gute Erfahrungen mit der Qualität der Arbeit der Feix-Mitarbeiter gemacht haben. Und immer wieder kommen Neukunden, die durch Empfehlungen auf Autohaus Feix aufmerksam gemacht wurden. Das Feix-Team kümmert sich um alle Arten der vielfältigen Kfz-Reparaturen. Im Autohaus Feix liegen die Schwerpunkte auf den Marken Opel und Ford, aber selbstverständlich hilft das Feix-Team auch Kunden mit Fahrzeugen anderer Marken schnell weiter, im Verkauf sowie im Werkstattbereich. "Als Kfz-Werkstatt bieten wir systemrelevante Dienstleistungen an, um unseren Kunden individuelle Mobilität zu ermöglichen", so Geschäftsführerin Kerstin Feix. "So leisten unsere Feix-Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen gerade jetzt in der aktuellen Coronazeit einen sehr wichtigen Beitrag. Oft werden wir gefragt, wie denn der Autohandel im Lockdown funktioniert. Das erfahrene Feix-Verkaufsteam ist für Kunden weiterhin kontaktfrei erreichbar. Kunden werden telefonisch und per E-Mail beraten und somit helfen unsere Verkäufer und Verkäuferinnen in gewohnt professioneller Art."

Als "Beste Kfz-Werkstätten 2020/21" wurden u.a. von Werkstatt-Kunden wichtige Kriterien für die Werkstatt-Wahl geprüft und bewertet: z. B. die Beratung durch das Feix-Team, d. h. die Erläuterung der benötigten Arbeiten, Fachkenntnisse der Mitarbeiter im Autohaus Feix sowie das Leistungs-Angebot, z.B. Umfang des Serviceangebots, direkte Durchführung kleinerer Reparaturen und natürlich auch das Kriterium Preis. Wie ist das Preis-Leistungs-Verhältnis und gibt es zuverlässige und transparente Kostenvoranschläge und Rechnungen? Wie ist die Gesamtzufriedenheit, d. h. Zufriedenheit mit der Qualität der durchgeführten Leistungen, Eindruck der Werkstatt-Räumlichkeiten.

Als "Beste Autohäuser 2020" wurde von AUTOBILD besonders auf folgende Kriterien geachtet wie Beratung: Wie kompetent und freundlich informieren die Verkäufer? Auch das Angebot ist wichtig: Wurden Informationen und Verkaufsbedingungen fair und transparent mitgeteilt, Probefahrten und Zusatzleistungen angeboten? Für Kunden besonders bedeutend ist der Preis: Wie schätzen Kunden das Preisniveau und die Flexibilität der Verkäufer bei den Verhandlungen ein? Ebenso spielt der Gesamteindruck eine wichtige Rolle: Würden Sie bei diesem Händler wieder ein Auto kaufen, und wie bewerten Sie den Service nach dem Kauf des Autos?

Hälfte aller Neuzulassungen

Elektroautos: der private Anteil liegt vorn

Die Zahl der verkauften Elektroautos in Deutschland war trotz eines rund 20-prozentigen Rückgangs der Pkw-Neuzulassungen so hoch wie noch nie.

Ihr Absatz legte mit 394 940 Fahrzeugen gegenüber 2019 um das Dreifache zu. 13,5 Prozent aller in Deutschland neu zugelassenen Autos hatten damit einen elektrischen Antrieb, zu denen das Kraftfahrt-Bundesamt auch Plug-in-Hybride zählt. Besonders hohe Anteile weisen die Bundesländer Schleswig-Holstein, Berlin und Baden-Württemberg mit über 16 Prozent auf. Der Anteil am Pkw-Gesamtbestand wuchs von 0,5 auf 1,2 Prozent.

Höchster E-Anteil

Bei den batterieelektrisch angetriebenen Pkw liegen die privaten Neuzulassungen vorn und machten mit einem Anteil von 48,8 Prozent beinahe die Hälfte aller Neuzulassungen aus. Bei den alternativen Antrieben erreichte VW mit 17,4 Prozent den höchsten Anteil (+608,6 im Vergleich zum Vorjahr), gefolgt von Mercedes-Benz (14,9 /+ 499,8) und Audi (9,0 /+607,9 Prozent). Bei den insgesamt 194163 batterieelektrisch angetriebenen Pkw entfiel der größte Neuzulassungsanteil mit 23,8 Prozent ebenfalls auf die Marke VW, gefolgt von Renault (16,2 /+233,8) und Tesla (8,6 Prozent/+55,9 Prozent).



Der chinesische Autobauer "Xpeng" kommt nach Europa. Die ersten Einheiten des kompakten Elektro-SUVs G3 wurden per Schiff in Norwegen angeliefert. Das Fahrzeug hat – nach "Worldwide Harmonized Light-Duty Vehicles Test Procedure" (WLTP) – eine Reichweite von rund 450 Kilometern. Das Unternehmen verkaufte 2020 rund 27 000 Einheiten von G3 und der Sportlimousine P7, ein Plus von 112 Prozent gegenüber dem Vorjahr. Seit August 2020 ist "Xpeng" an der Börse. Der G3 kostet in Norwegen 33 700 Euro aufwärts. Foto: Auto-Medienportal.Net/Xpeng

Private Neuzulassungen

Hier machten die privaten Neuzulassungen mit 48,8 Prozent bereits beinahe die Hälfte aller Neuzulassungen aus. Bei den alternativen Antrieben (batterieelektrisch, Hybrid, Plug-in, Brennstoffzelle/Wasserstoff, Gas) lag das Verhältnis bei rund zwei Drittel gewerblich (63,5) zu etwa einem Drittel (36,4) privater Halter. Kleinwagen stellten mit 29,9 Prozent das stärkste Segment bei den Elektro-Neuzulassungen des Jahres 2020 dar. Auf das Segment der SUV mit batterieelektrischem Antrieb entfiel knapp ein Fünftel (19,9 Prozent) des Neuzulassungsvolumens. Die Kompaktklasse erreichte mit 19,6 Prozent bei dieser Antriebsart einen ähnlich hohen Anteil.

www.image-witten.de

Regelmäßige Aktualisierung von Meldungen und Terminen
– natürlich auch nach Redaktionsschluss der Printausgabel

topaktuell - kostenlos

Wenn Schnee Autos und Verkehrsschilder umhüllt

Schnee und Eis erfordern von Autofahrern einige Umstellungen. Ist das Fahrzeug vereist, müssen Scheiben und Außenspiegel freigekratzt werden. Auch wenn das zeitaufwendig sein kann, ist es nicht erlaubt, dabei den Motor laufen zu lassen, erinnert der ADAC. Wer sich nicht daran hält, muss ein Verwarnungsgeld von zehn Euro bezahlen. Hat es geschneit, muss das Fahrzeug immer komplett vom Schnee befreit werden, um den nachfolgenden Verkehr nicht zu gefährden. Ein schneebedecktes Kennzeichen kann fünf Euro, eine nicht vollständig freigekratzte Frontscheibe zehn Euro und ein verschneites Fahrzeugdach bis zu 80 Euro kosten. Sind Verkehrsschilder verschneit und nicht mehr erkennbar, ist das kein Freibrief für verkehrswidriges Verhalten. Ist die Bedeutung der Schilder anhand der Form eindeutig erkennbar, bleiben diese weiter gültig. Das trifft beispielswiese auf das charakteristische achteckige Stoppschild oder das auf der Spitze stehende, dreieckige Verkehrszeichen "Vorfahrt achten" zu. Anders sieht es bei Schildern aus, die allein durch ihre Form mehrere Bedeutungen haben können (dreieckige Gefahren- sowie die runden Verbots- oder Beschränkungszeichen, wie zum Beispiel erlaubte Höchstgeschwindigkeiten). Sind diese zugeschneit oder stark verdreckt, kann vom Verkehrsteilnehmer nicht erwartet werden, sie zu befolgen. Für Ortskundige, die etwa wissen, welche Geschwindigkeiten gelten, gilt dies allerdings nicht, so der ADAC. Wenn Parkausweise oder Parkscheiben durch den Schnee nicht mehr sichtbar sind, riskieren Kraftfahrer hingegen kein Bußgeld. Nach der Straßenverkehrsordnung müssen diese so im Fahrzeug angebracht werden, dass sie "unter Normalbedingungen" von außen gut sichtbar sind.

Der Ioniq 5 kommt im Sommer





Haben Sie Probleme mit Ihrem Fahrzeug?

Bei uns ist Ihr Auto in den richtigen Händen! Hans-Böckler-Straße 1 - Ecke Herbeder Straße

Hans-Böckler-Straße 1 - Ecke Herbeder Straße

Telefon & Fax 02302/51565 + 275086



Skodas erstes Elektroauto neuer Zeitrechnung kommt zu den Händlern. Das erste batterieelektrische Serienmodell bedeutet für die Marke den nächsten Schritt bei der Umsetzung ihrer Elektromobilitätsstrategie. Im Stammwerk Mladá Boleslav rollen bis zu 350 Stück täglich vom Band. Den Enyaq iV gibt es mit drei Batteriegrößen und in gleich fünf Leistungsvarianten. In den beiden stärksten Ausführungen kommt zusätzlich zum Heckmotor ein zweiter Elektromotor an der Vorderachse zum Einsatz. Je nach Batteriegröße liegt die Reichweite bei bis zu 536 Kilometern im WLTP-Zyklus.

Als erster Skoda nutzt der Enyaq ein Head-up-Display mit Augmented Reality, das auf zwei Anzeigefeldern Informationen liefert. Beim Interieur will sich Skoda von modernen Wohnwelten inspiriert wissen und setzt auf Materialien wie Wolle oder mit pflanzlichen Extrakten gegerbtes Leder.

ampnet/jri



UNSER SCHWEDENRÄTSEL

be- friedigt	•	eine Alpen- region	kirgi- sische Währung	Haupt- stern im Skorpion	•	•	Tanz- figur der Quadrille	•	Haupt- stadt der Fidschi- Inseln	mit Ideen unter- stützen	griech. Göttin der Zwie- tracht	Einheit der Flui- dität	Vorname des Autors Walser	Ruf beim Stier- kampf	Notiz- buch	•	•	Männer- name
schnell, schnittig	-	•	'				in zwei Tagen	•		'	•	'	'	'				
kleines Blas- instru- ment	-						ehem. dt. Tennis- profi (Boris)		bewa- hren	•								Insel- gruppe in der Karibik
-				Unter- welt der griech. Sage		Hinder- nis, Ab- sperrung	- '								achte Ton- leiter- stufe		Tech- niker (Abk.)	'
lockere Erde			Boden- krume	- *				Frage- wort	-			türk. Anis- brannt- wein		Haupt- gott der nord. Sage	,		'	
engl. Archäo- loge (Arabien)	•								eine Jahres- zeit		gefähr- lich, gewagt	,						
latei- nisch: Gesetze	-					Teil der Ritter- rüstung		hierher	,					Bahama- Insel		scherz- haft: US- Soldat	•	
•			franzö- sischer Männer- name		zaubern	- '					Meeres- fisch		verwe- sender Tier- körper	- "			Gerb- mittel, Gerb- rinde	
ehem. deutsche Airline (Abk.)	Fisch- fang- korb	feines Pulver	- "					Kanton der Schweiz		zweck- mäßig, einleuch- tend	- *						•	
tropi- sches Getreide	- *				Training		franz. Welt- geist- licher	- '				Ab- schieds- gruß	-			Ab- schnitt eines Textes		
Garant		Völker- gruppe		be- inhalten	- '								Wortteil: Betrach- ter		Stamm- vater	- *		
•		•				franzö- sisch, englisch: Kunst	•			nach innen		slawi- scher Volksan- gehöriger	,					ohne Besitzer
tragen- des Bauteil	•						vulka- nisches Magma		US- Filmstar, Tom	- "					Dorf- teich		Musik- note	,
•				Groß- raum- flugzeug		instabil	- '					Latten- zaun		Wachs- zelle der Biene	,		'	
Droh- wort	Ballett- schüler		Enweite- rung eines Hauses	- *					dickes Seiden- gewebe		nicht jetzt, nachher	- *						
sehr kalt, frostig	- *					um eine Frau werben		Figur der ,Sesam- straße'	,				Rufname der Taylor †	-			Gestalt der Nibe- lungen- sage	
-			Frauen- name		Industrie- erzeug- nis	,								Gruß- formel (2 W.)		chem. Zeichen Germa- nium	- "	
helles eng- lisches Bier		Gast- stätten- ange- stellter	- "				Ge- räusch	-			tibeta- nischer Mönch		nicht für	- "				
Raum- inhalt	-							witziger Kern der Story		nacht- aktiver Halbaffe	- *					Gerichts- schreiber		
•					Parla- ment von Irland		Papst- würde	- "					dünne Baum- woll- schnur		spa- nisch: Jahr	- *		
unent- schieden (Spiel)	kleines Bauern- haus	eine Sunda- insel		unter- würfig	- "					Vorname des US- Schausp. Douglas		Haft- zeher- echsen	,					
süd- amerika- nisches Krokodil	- '	•					schweiz. Presse- agentur (Abk.)		Wein- qualităt	- '								Vorname der Lemper
nach Art von (franz.)	•			deut- scher Krimi- autor		Fremd- wortteil: gegen	-				Dienst- stelle	•			italie- nischer Artikel		italie- nisch: ja	
irische Graf- schaft			erstei- gen, er- klimmen	,								Pracht- gebäude	•		•		'	
-					germa- nische Gottheit	-			Ord- nungs- begriff	-								









Seit vielen Jahren engagiert sich Uli Pätzold-Jäger persönlich für Projekte in Ruanda. Nach einem Küchenprojekt in Kigali hat der Sprockhöveler jetzt eine Grundschule in Kijote im Visier. Dafür sammelt er Geld, unter anderem auch als Drehorgelspieler. Im Buchladen von Helga Schulz in Sprockhövel findet man auch Selbstgemachtes von Frauen aus Ruanda (Hüllen für Handy und Tablet und besondere Puppen mit europäischem Design und (auf den Kopf gestellt) afrikanischem Look). Der Erlös fließt ebenfalls in das Projekt.

Es gibt eine Grundschule in Kijote im Norden von Ruanda...

Der Sprockhöveler Uli Pätzold-Jäger zieht mit seiner Drehorgel durch die Städte und sammelt (nicht nur) mit Musik und Gesang Spenden für die Kinder in Ruanda/Afrika.

Pätzold-Jäger bei der Volks- ne Form von Aggressivität mehr." hochschule Witten, Wetter und berichtet Pätzold-Jäger, der im **Herdecke in der Erwachsenen**- Februar 2020 ein zweites Mal das bildung beschäftigt. Seit Jahren Land besuchte. Angefangen hat engagiert er sich für verschiedene Projekte in Ruanda. Eines davon war der Aufbau einer Küche und eines Speisesaales für Straßenkinder in Kigali. Nach dem erfolgreichen Ende des Projektes geht es jetzt um den Bau einer Mehrzweckhalle an einer Grundschule in Kiiote im ländlichen Norden des Landes.

Ruanda - nur die wenigsten von uns werden wohl jemals dorthin reisen. Der Sprockhöveler Uli Pätzold-Jäger war schon zweimal da und erlebte ein sehr sauberes und sicheres Land mit vielen freundlichen Begegnungen. Nichts erinnert heute mehr an den brutalen Völkermord in einem der kleinsten und damals ärmsten Länder Afrikas. 1994 brachte die Bevölkerungsgruppe der Hutu 75 Prozent der Tutsi-Minderheit um. Es starben da- den. mals fast eine Million Menschen. "Bei unserem Besuch 2017 mussten meine Frau Gitti und ich nie Angst haben, sind auch nie be-

Über dreißig Jahre war Ulrich delt worden. Es gibt heute keialles vor drei Jahren durch einen guten Freund, der in Ruanda für das Auswärtige Amt arbeitet. Als Uli Pätzold-Jäger beschloss, sich für das Land zu engagieren, wollte er es natürlich auch persönlich sehen. Das Sprachtalent Pätzold-Jäger - Englisch, Französisch und Spanisch spricht er fließend - kam ohne Sprachbarrieren sofort bestens zurecht.

"Bei meinem Besuch 2017 habe ich ein Projekt für Straßenkinder kennengelernt. Damals war die Küche in einem furchtbaren Zustand. Nebenan gab es einen Speisesaal, doch dieser war bereits eingestürzt. Da beschloss ich, hier zu helfen." Gemeinsam mit dem Land Rheinland-Pfalz, das seit fast vierzig Jahren eine Partnerschaft mit Ruanda pflegt und weiteren Spendern konnte das Küchenprojekt realisiert wer-

Neues Projekt in Kijote

Jetzt geht ein neues Projekt an den Start. Etwa 200 Kilometer droht, immer mit Respekt behan- und vier Busstunden von der

Hauptstadt Kigali entfernt liegt Kijote. Kijote ist ein kleines Dorf in Gisenyi Presbytery an der Grenze zum Kongo. Dort gibt es eine Grundschule für knapp 600 Schüler. Die Schule besitzt fünf Klassenräume. Es fehlt allerdings ein Mehrzweckbau, der als Treffpunkt für alle genutzt werden kann. Über das rheinland-pfälzische Koordinationsbüro (seit 40 Jahren hält das Land eine Partnerschaft mit Ruanda) wurde eine Kostenkalkulation von 72.000 Euro für den Bau inklusive Sanitär und Möbel kalkuliert. Die Bewilligung des Projektes liegt bereits vor und wenn alles gut geht, kann im Frühjahr 2021 mit dem Bau begonnen werden.

"Gedacht ist an ein multifunktionales Gebäude, in dem morgens Kleinkinder betreut werden können, nachmittags die Jugendlichen Bildungs- und Freizeitangebote erhalten und abends Erwachsene in Lesen und Schreiben unterrichtet werden können. Ruanda hat 12 Millionen Einwohner und gehört im Verhältnis zu seiner Größe zu den am dichtesten bevölkerten Ländern Afrikas. Nach dem Ende des Bürgerkriegs setzte eine wirtschaftliche Erholung ein. Die Mehrheit der Bevölkerung kann bereits lesen und schreiben, die Grundschulen sind gebührenfrei. 80 Prozent der Menschen sind unter 35 Jahren. Die Gesellschaft verändert sich stark, auch im Hinblick auf die positive Wertschätzung der Frauen", berichtet Pätzold-Jäger.

Um diese Entwicklung zu unterstützen, geht er wieder auf Spendenfang. "In das Projekt müssen 20 Prozent Eigenleistung eingebracht werden. Das sind etwa 15.000 Euro. Zwei Drittel davon habe ich bereits zusammen. Zum Teil durch meine Musik mit der Drehorgel, durch Einzelspenden, die Unterstützung der Rotarier und durch die Vereinigte Evangelische Mission in Wuppertal", erzählt er. Wer ihn unterstützen möchte, kann per E-Mail unter pae-jae@web.de Kontakt aufnehmen oder spenden unter IBAN DE 60 4526 1547 0209 6464 01.

Für Uli Pätzold-Jäger sind Ruanda und seine Bewohner eine Herzensangelegenheit. "Ich sehe Bildung als Weg zur Selbsthilfe und zum weiteren Aufbau des Landes. Die Menschen werden in die Lage versetzt, mit ihrer Hände Arbeit etwas zu erreichen. Dieses Projekt kann dazu beitragen."

Image 2/2021 | 27 26 | Image 2/2021

FunVorRun: Von Honolulu-Marathon bis Neujahrslauf Dortmund

Volksläufe finden zur Zeit höchstens virtuell statt – jeder läuft vor seiner eigenen Haustür und meldet die gelaufene Strecke mit der zurückgelegten Zeit an den Veranstalter. Das Prinzip funktioniert – weltweit! Schwuppdiwupp konnten auch FunVorRun-Läuferin Manuela Müller-Brzuska und ihre Freundin Claudia Riesenfeld (Laufen in Wit-

ten) so ein Teil des Honolulu-Marathon werden.

Wie Wittens "Laufpapst" Uli Sauer auf seiner Homepage www. laufen-in-witten.de beschreibt, spielt die Zeit beim Honolulu-Marathon traditionell keine Rolle. Die 42,195 km durften in der Corona-Version "Multi-Day-Marathon 2020" sogar auf beliebig viele Tage im Dezember verteilt werden. "Trotzdem, dat mus-



se ersmal schaffen", würde der typische Ruhrpottler den Modus kommentieren

"Am 16. Dezember, also nur sechs Wochen nach einer erneuten OP, stand Manuela mit ihrer Freundin Claudia an der virtuellen Startlinie". verriet Ehemann Michael Brzuska. Aufgeteilt in mehrere Abschnitte bis maximal 10 Kilometer absolvierten die beiden Laufbegeisterten die Gesamtstrecke überwiegend gemeinsam am Kemnader Stausee und auf dem Ruhrtalradweg in Bommern. Am Ende hielten die Laufuhren eine Zeit von 4:33:52 Std. für Claudia Riesenfeld und 4:59:28 Std. für Manuela Müller-Brzuska fest. "Die Gesamtzeit war dabei eher Nebensache. Ela erwartet jetzt die Medaille stolz, dankbar und überglücklich über das Erreichte", so Michael Brzuska. Ende Januar sollte die Auszeichnung von Honolulu aus die Ruhrstadt erreichen und wird dann einen Ehrenplatz einnehmen.

Alle guten Dinge sind drei:

Anke Retzlik, Dritte beim Dortmunder Neujahrslauf

Zum achten Mal startet das neue Jahr sportlich auch mit dem VIACTIV Dortmunder Neujahrslauf. Unter dem Motto "Break your limit!" konnten die Teilnehmer ihre Strecke in diesem Jahr aber wahlweise auf der Original-Laufstrecke am Phoenixsee oder an einem anderen Punkt der Erde zurücklegen.

Nachdem Anke Retzlik in den letzten Jahren bereits zweimal unter den Teilnehmern zu finden war, wollte die Läuferin von FunVorRun Witten diese Serie auch in diesem Jahr in der schwarz-gelben Stadt fortsetzen: "Alle guten Dinge sind drei. Traditionsgemäß kam für mich aber

nur eine Strecke in Frage: der Phönixsee." Am 3. Januar um 10.45 Uhr schnürte die begeisterte Läuferin ihre Laufschuhe dann auf dem ehemaligen Stahlwerksareal Phoenix-Ost im Dortmunder Stadtteil Hörde. "Die Bedingungen waren bei eiskalten 2 Grad und starkem Wind eher hart und da auch mein Knie zwickte, konnte ich leider nur vier Runden absolvieren", so Anke Retzlik, die aber dennoch mit großem Spaß und Genuss die 13 km lange Strecke in einer Zeit von 1:20:05 Std. lief und sich auf Platz 3 der Ergebnisliste wiederfand. Und auch auf die Tasse, die es wie immer statt Medaille gab, brauchte Anke Retzlik nicht verzichten: zusammen mit einem Brötchengutschein und einem Kaffeebeutel hatte der Veranstalter alles per Post vorab zugeschickt



Unsere Kinder und Tiere sind höchstes Gebot für uns

Antoni überwintert auf Ostermann-Wiese – Pandemie trifft Wittener Zirkus bis ins Mark

Wie viele andere Unternehmen treffen die Pandemie-Einschränkungen auch den Wittener Zirkus Antoni bis ins Mark.

Sein angestammtes Winterquartier an der Brückstraße konnte das Familienunternehmen nicht beziehen und überwintert ietzt auf einer Wiese, die das Einrichtungs-Zentrum Ostermann kurzfristig zur Verfügung stellte.

Jetzt fordert die Tierrechtsorganisation "PeTA" in einer Pres-



Schwierige Zeiten für den Wittener Zirkus Antoni, im Bild: Chefin Ramona Tränkler

semitteilung den Wittener Zirkus auf, sämtliche Tiere aus dem Programm zu nehmen. "Image" sprach mit Zirkus-Chefin Ramona Tränkler.

Der Zirkus hat seine Zelte in diesem Winter auf einer Wiese neben dem Möbelhaus Ostermann aufgeschlagen. Wie geht es Mensch und Tier?

Uns, den 23 Menschen und 45

allem auch durch die Tierfreun-

Tieren, geht es den Umständen kington-Gelände überwintern. entsprechend gut. Wir leben mit vier Generationen im Alter von 3 bis 80 Jahre unter einem Dach. Unser Zirkus geht jetzt schon in die neunte Generation und gehört seit 1969 zu Witten. Wir sind der Familie Ostermann unendlich dankbar dafür, dass wir hier auf der Wiese, auf der wir sonst im Sommer auftreten, bleiben können. Wir erhalten zudem seit Corona viele Futterspenden, vor

Ihr jetziger Standort ist nur eine Übergangslösung. Weshalb

stammten Quartier überwintern? Wir standen in den letzten 16 Jahren an der Brückstraße nahe Pilkington. Zur Zeit baut da das Marienhospital einen neuen Mitarbeiter-Parkplatz. Das Unternehmen Pilkington hat sich aber große Mühe gegeben, uns zu unterstützen. Zukünftig können

konnten Sie nicht in Ihrem ange-

Was macht für Sie ein passendes Winterquartier aus?

wir auf eine Wiese an dem Pil-

Es sollte breite Zufahrtswege für die Zugmaschinen und Anhänger haben und natürlich genügend Auslauf für unsere Pferde, Ponys, Lamas, Ziegen und Hunde. Wer jetzt noch einen entsprechenden Platz anbieten kann, möge sich gerne melden.

Wann beginnt Ihre neue Tournee und wohin führt Sie der Weg?

Wenn wir wieder auftreten dürfen, könnte es im März oder April losgehen. Wir reisen dann ins Ruhrgebiet, Rheinland und Sauerland. Es hängt auch vom Platzangebot ab. In Witten können wir nur noch auf der Ostermann-Wiese auftreten.

Die Tierrechtsorganisation "Pe-TA" geht davon aus, dass viele Zirkusse ihre Tiere in Krisenzeiten nicht ausreichend versorgen können. In einer Mitteilung werden sie aufgefordert, ihre Tiere dauerhaft an Lebenshöfe, zoologische Einrichtungen oder geeignete Auffangstationen abzugeben. Zudem soll die zuständige Veterinärbehörde kontrollieren, ob die Versorgung der Tiere sichergestellt sei.

Unsere Kinder und unsere Tiere sind das höchste Gebot für uns. Unseren Kindern und den Tieren geht es gut, sie haben alles, was sie brauchen. Auf Facebook haben wir viele positive Kommentare bekommen. Die Tierhaltung wird regelmäßig vom Kreisveterinäramt Schwelm geprüft. Die Erlaubnis wurde gerade erst wieder um ein Jahr verlängert.



Corona – wie geht es weiter in den Innenstädten?

Gastronomie und Einzelhandel in den Innenstädten leiden seit Monaten unter der Corona-Pandemie, den Lockdowns und den abgesagten Veranstaltungen. Wie sollen Werbegemeinschaften und Stadtmarketing das Jahr 2021 überhaupt planen?

Wie geht es weiter nach dem Corona-Jahr 2020? Sprockhövels Bürgermeisterin Sabine Noll spricht von der Pandemie als "Brandbeschleuniger für die Innenstädte". Der Handel hat zwar nach Aussage des Statistischen Bundesamtes tatsächlich auch in der Pandemie um vier Prozent zugenommen – doch bezieht sich die Zunahme fast ausschließlich auf Online- und Versandhandel sowie Einrichtungs- und Baubedarf. Deutlich unter Vorjahresniveau dagegen schnitt der Handel mit Textilien, Bekleidung, Schuhen und Lederwaren ab - er büßte von Januar bis November 21,5 Prozent des Umsatzes ein. Beim Einzelhandel mit Waren verschiedener Art - zum Beispiel Waren- und Kaufhäuser betrug das Minus 6,1 Prozent gegenüber dem Vorjahreszeitraum. Wie soll und kann es weitergehen?

Bei Hattingen Marketing laufen Planungen für 2021, aber sehr vorsichtig. So will man den digitalen Marktplatz "Hattingen erleben" vorantreiben, hofft aber natürlich auch auf Präsenzveranstaltungen. "Allerdings gehe ich nicht davon aus, dass wir einen Frühlingsmarkt haben werden. Die Aufgabe von Hattingen Marketing ist es, Menschen zu einem Besuch unserer Stadt zu bewegen und genau das dürfen wir im Moment nicht tun. Der Bürgermeister hat ausdrücklich appelliert, noch nicht einmal



führer Hattingen Marketing

von auswärts kommend zum Wandern in die Elfringhauser Schweiz zu fahren, weil dort die Parkplätze ausgelastet sind. Tagestourismus ist nicht erwünscht. Veranstaltungen sind ein Mittel zum Zweck, damit Menschen Hattingen besuchen und das sehe ich vor Ostern nicht. Allerdings planen wir das Altstadtfest im August und auch den Herbstmarkt. Hier hoffe ich, dass dann so viele Menschen bereits geimpft sind, dass die Pandemie zurückgedrängt werden konnte und Veranstaltungen wieder möglich sein werden. Und noch mehr hoffe ich darauf, dass ab dem Sommer Touristen wieder unsere Stadt erleben dürfen. Bis dahin dürfen sie sich aber gern digitalen Appetit holen und Hattingen online kennenlernen", sagt Georg Hartmann, Geschäftsführer von Hattingen Marketing.



Lutz Heuser, Vorsitzender WIS und Stadtmarketing

Der Vorsitzende der Wirtschaftlichen Interessengemeinschaft Sprockhövel (WIS) Lutz Heuser, der zugleich auch Vorsitzender des Sprockhöveler Stadtmarketing ist, plant für 2021 mit Veranstaltungen - zumindest ab dem Frühjahr. Die WIS-Beträge der Mitglieder wurden für das erste Halbjahr 2021 nicht abgebucht. "Wir wissen ja noch nicht, wann konkret etwas stattfinden darf", sagt Heuser. Dennoch... den Kopf in den Sand stecken will er nicht. "Die Planungen müssen laufen, denn wenn Veranstal-

tungen wieder erlaubt sein werden, rennen uns die Menschen die Bude ein. Alle sind hungrig nach Leben." Deshalb laufen die Vorbereitungen im Hintergrund. Ein Bauernmarkt ist angedacht, etwa im Wonnemonat Mai. Auch das Stadtfest im September hofft Heuser durchführen zu können. "Hier will ich so viel Platz wie möglich nutzen, also bis zum Busbahnhof in Niedersprockhövel. Wenn die Veranstaltung stattfindet, dann wird es voll werden." Skeptisch ist Heuser im Hinblick auf dann immer noch

notwendige Schutzmechanismen. "Ja, ich kann mir eine Zugangskontrolle vorstellen. Aber das muss es dann auch gewesen sein. Mehr geht aus meiner Sicht nicht, denn das gibt der Charakter der Veranstaltung einfach nicht her"

Auch die Veranstaltungsplanung beim Stadtmarketing läuft. "Wir sind ja gerade umgezogen in die Hauptstraße 4a und dort auch telefonisch erreichbar. Nach dem Lockdown haben wir wieder geöffnet. Unsere Osterveranstaltung an der Pausenstation Bossel kann sicherlich nicht so stattfinden wie in der Vergangenheit. Aber vielleicht finden wir eine andere Möglichkeit, Ostereier-Zählen entlang der Trasse zu realisieren. Das ist aber jetzt noch etwas früh, darüber nachzudenken. Ein virtuelles Ostereier-Zählen wird es mit mir aber nicht geben."

Klasse findet Heuser die Kreativität der Einzelhändler und Gastronomiebetriebe. "Ich kenne unheimlich viele Unternehmen, die wirklich sehr kreativ sind. Obwohl die Geschäfte geschlossen sind, ermöglichen sie einen Thekenverkauf vor dem Geschäft, bieten über die verschiedensten elektronischen Medien auf unterschiedliche Weise ihre Waren an und liefern diese kontaktlos zu den Kunden. Hier hat sich viel getan und auch die WIS ist dabei, ihre Präsenz digital neu zu optimieren. Die Pandemie hat dafür gesorgt, dass diese Bemühungen richtig in Fahrt gekommen sind." Sorgenfalten tauchen allerdings bei Lutz Heuser zum Thema Gutscheine auf. "Ich finde Gutscheine prinzipiell gut, aber sie haben gerade in der Pandemie-Situation auch ihre Tücken. Zunächst hat der Händler oder der Gastronom den Erlös aus dem Gutschein eingenommen und kann damit wirtschaften oder davon leben. Wenn aber die Geschäfte und die Gastronomie irgendwann wieder geöffnet haben und die Menschen alle ihre Gutscheine in kurzer Zeit einlösen, dann ist der aktuelle Verdienst in den Betrieben sehr eingeschränkt – und das, obwohl Ware eingekauft werden muss und die Betriebs- und Personalkosten dann wieder in vollem Umfang existieren. Ich stelle mir das schwierig vor."

In Witten will man beim Stadtmarketing mit der Rubrik "Shopping & Kuli-

narik" auf dem neuen Erlebnisportal ebenfalls online örtliche Gastronomiebetriebe und die Wittener in Zeiten von Corona zusammenführen. Doch auch Dr. Silvia Nolte, Geschäftsführerin beim Wittener Stadtmarketing, erklärt: "Selbstverständlich hoffen wir auf Präsenzveranstaltungen in diesem Jahr. Unsere Planungen sind und müssen sehr flexibel sein, denn wir wissen natürlich nicht, wann wir was machen können. Aber wir planen ein coronakonformes Frühlingsvolksfest auf einem eingezäunten Gelände. Das wird wie ein Freizeitpark



rung Stadtmarketing Witter

aussehen. Wir haben bei dieser Veranstaltung immer viele Schausteller dabei gehabt und hoffen, wir können das diesmal unter besonderen Auflagen auch umsetzen, vielleicht allerdings nicht im März, sondern etwas später in der Zeit. Sonst wird es im ersten halben Jahr aus meiner Sicht schwierig. Natürlich laufen die Wochenmärkte und ich sehe auch für die Trödelmärkte bei besserem Wetter eine realistische Chance. Im Sommer wird es besser und ganz fest bin ich davon überzeugt, dass wir uns in diesem Jahr wieder auf einen wunderschönen Weihnachtsmarkt freuen dürfen. Doch noch müssen wir etwas Geduld haben."

28 | Image 2/2021

Leitungswasser morgens ablaufen lassen?

"Das erste Wasser aus dem Kran morgens für die Blumen, das zweite für den Kaffee", lautet die Devise meines Onkels (80). Das hält er bereits Zeit seines Lebens so, um auszuschließen, dass sein Kaffeewasser über Nacht Inhaltsstoffe der Leitungsrohre aufgenommen hat. Ist diese Vorsicht aber auch heute noch angebracht? Image fragte bei den Stadtwerken nach.

"Das Trinkwasser aus unserem Wasserwerk und dem Verteilnetz der Stadtwerke ist völlig in Ordnung. Es wird täglich am Ausgang Wasserwerk labormäßig untersucht. Weitere Laboruntersuchungen werden zudem regelmäßig im Netz durchgeführt. Das Trinkwasser ist also unbedenklich und kann jederzeit entnommen und getrunken werden", erläutert Klaus Döhmen, Geschäftsführer des VWW Verbund-Wasserwerk Witten

Die Wasserqualität in den Wohnhäusern könne sich aber nach einer längeren Stagnation verändern, zum Beispiel während eines Urlaubs. Alle, die also auf puncto Sicher gehen wollen, sollten morgens zuerst die Toiletten und Bäder/Duschen benutzen, um vor dem Trinken, Frühstücken oder Zähneputzen die Wasserleitungen im Haus durchzuspülen. "Wem das nicht reicht, der kann das Kaltwasser in der Küchenspüle aufdrehen und warten, bis sich die Wassertemperatur spürbar nicht weiter ändert. Spätestens ab dann kommt frisches Trinkwasser aus dem Verteilnetz an."

Der Tipp vom Onkel kommt immerhin der Flora zugute: viele Pflanzen bevorzugen abgestandenes Wasser.

Lanwehr Heizöl

Tel.: 02302/914250

www.image-witten.de





das erste Wasser aus der Leitung abfließen zu lassen. Foto: Sascha Kreklau.

♀ WISSENSWERTES

Kann man einem Eskimo einen Kühlschrank verkaufen?

Besonders erfolgreiche Verkäufer werden oft mit dem Satz: "Der verkauft sogar einem Eskimo einen Kühlschrank" beschrieben. Genau betrachtet ist es jedoch keine große Kunst, auch einem Eskimo bzw. einem Inuit, wie die Menschen im Norden Kanadas und auf Grönland genannt werden wollen, einen Kühlschrank zu verkaufen. Das Besondere: ein Kühlschrank in den dortigen Siedlungsgebieten findet seine Bestimmung nicht darin, die in ihm gelagerten Lebensmittel zu kühlen, sondern sie angesichts der deutlich tiefer liegenden arktischen oder sibirischen Temperaturen vor dem Einfrieren zu schützen. Eine stocksteif gefrorene Sahne lässt sich nunmal nicht zu Schlagsahne verarbeiten. dx

Impressum

Foto: Ulf Kathagei

Herausgeber:
Monika Kathagen

© 02302/9838980

Wasserbank 9, 58456 Witter **Verlag und Redaktion:**

Kathagen-media press

E-Mail: info@image-witten.de, www.image-witten.de Anzeigen und Redaktion:

Barbara Bohner-Danz, Matthias Dix,

Cornelia Hamacher, Monika Kathagen Jessica Meckler, Dr. Anja Pielorz, Rainer Schletter (Es gilt die Verlagsanschrift)

DBW Werbeagentur GmbH, Bochum

Druck: BONIFATIUS GmbH Druck - Buch - Verlag, Paderborn

Erscheinungsweise: Monatlich, kostenlos, Haushaltsverteilung in Witten u.a. Annen, Stockum, Rüdinghausen, Herbede, Heven, Bommern und Umgebung, Innenstadt und Sonnenschein

Auflage:

Insgesamt ca. 50.000 Exemplare - Regionalausgabe Herbede, Heven, Bommern und Umgebung 20.000 Exemplare; Regionalausgabe Zentrum, Annen, Stockum, Rüdinghausen 30.000 Exemplare

Es gilt die Preisliste Nr. 6 ab Ausgabe 5/2020. Die vom Verlag gestalteten Anzeigen und Texte bedürfen zur Veröffentlichung in anderen Medien der schriftlichen Genehmigung des Verlages. Für unverlangt eingereichtes Bild- und Textmaterial usw. übernimmt der Verlag keine Haftung. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Donnerstag, 25.2.2021 Anzeigenschluss: Mittwoch, 10.2.2021

Image-Leser sind immer informiert

Monatsmagazine für Hattingen, Sprockhövel & Witten

Gesamtauflage ca. 90.000 Exemplare

lokale Neuigkeiten & informative Rubriken

Briefkastenverteilung



www.image-witten.de





Pures Trinkvergnügen in bester Qualität: Frisch, klar und unverzichtbar.

Gewonnen aus der Wittener Ruhr, bereiten wir Ihr Trinkwasser mit modernsten Technologien auf. So können Sie es unbeschwert genießen. Jeden Tag.

www.stadtwerke-witten.de



Besuchen Sie uns auch online: ostermann.de





Ganz entspannt shoppen

IN EINEM CENTRUM

EINRICHTUNGSHAUS OSTERMANN

DAS FULL-SERVICE EINRICHTUNGS-CENTRUM

Hier finden Sie für jeden Geschmack und für jedes Budget die optimalen Möbel. Alles sofort für Dein Zuhause

TRENDS

by OSTERMANN

SOFORT WOHNEN

Das Ideencenter, jung, cool, stylish, retro oder witzig Wohnweisende Einrichtungsideen gleich zum Mitnehmen. Alles sofort



by OSTERMANN

ALLES SOFORT FÜRS KIND

Der Mega-Fachmarkt für unsere jüngsten Kunden. Das komplette Babysortiment von Autositz bis Kuscheltier. Design zum In-Preis!

LOFT

by OSTERMANN

RÄUME NEU ERLEBEN!

LOFT bietet Design-Möbel für alle, die sich so einrichten wollen, wie es Ihrem Lebensstil entspricht. KÜCHEN-FACHMARKT

KÜCHEN

1 CENTRUM, 4 WELTEN UND 1000 ALTERNATIVEN!

Alles unter einem Dach! Die ganze Welt der Küchen – in 4 einzigartigen Bereichen.

ÖFFNUNGSZEITEN: Mo - Sa: 10.00 - 20.00 Uhr • Das Restaurant ist bereits ab 9.00 Uhr für Sie geöffnet!



A44, Abf. Witten-Annen (45) Gewerbegebiet Annen Fredi-Ostermann-Straße 1 • 58454 Witten



Buslinie 373, Haltestelle Fredi-Ostermann-Straße

Über **100.000** Artikel auf **ostermann.de** im Online-Shop

Die großen Einrichtungs-Centren in NRW und auf ostermann.de

OSTERMANN

Einrichtungshaus Ostermann GmbH & Co. KG • Firmensitz: Fredi-Ostermann-Str. 1-3, D-58454 Witten